



**L7WBE68SI**

**LV** Lietošanas instrukcija | **Veļas mašīna-žāvētājs**



# Esiet sveicināti AEG pasaulē! Pateicamies jums, ka iegādājāties mūsu ierīci.



Atbilstoši mūsu ilgtspējīguma mērķiem mēs samazinām papīra daudzumu un nodrošinām lietošanas instrukcijas tiešsaistē. Atrodiet pilno lietošanas instrukciju vietnē [aeg.com/manuals](http://aeg.com/manuals)



Saņemiet lietošanas ieteikumus un brošūras, traucējumu novēršanas, servisa un remonta informāciju vietnē [aeg.com/support](http://aeg.com/support)



Iegādājieties savai ierīcei papildpiederumus, vienreizējas lietošanas materiālus un oriģinālās rezerves daļas vietnē [aeg.com/shop](http://aeg.com/shop)

Izmaiņu tiesības rezervētas.

## SATURS

|                                                      |    |
|------------------------------------------------------|----|
| 1. DROŠĪBAS INFORMĀCIJA.....                         | 2  |
| 2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI.....                          | 6  |
| 3. IZSTRĀDĀJUMA APRAKSTS.....                        | 8  |
| 4. TEHNISKIE DATI.....                               | 9  |
| 5. UZSTĀDĪŠANA.....                                  | 9  |
| 6. VADĪBAS PANELIS.....                              | 19 |
| 7. TASTATŪRA UN POGAS.....                           | 21 |
| 8. PROGRAMMAS.....                                   | 25 |
| 9. IESTATĪTIE PARAMETRI.....                         | 34 |
| 10. PIRMS PIRMĀS IESLĒGŠANAS.....                    | 34 |
| 11. IZMANTOŠANA IKDIENĀ - TIKAI MAZGĀŠANA.....       | 34 |
| 12. IZMANTOŠANA IKDIENĀ – MAZGĀŠANA UN ŽĀVĒŠANA..... | 39 |
| 13. IZMANTOŠANA IKDIENĀ - TIKAI ŽĀVĒŠANA.....        | 40 |
| 14. APĢĒRBU PŪKAS.....                               | 41 |
| 15. PADOMI UN IETEIKUMI.....                         | 42 |
| 16. KOPŠANA UN TĪRĪŠANA.....                         | 44 |
| 17. PROBLĒMRISINĀŠANA.....                           | 51 |
| 18. PATĒRĪNA DATI.....                               | 55 |
| 19. AR VIDI SAISTĪTI APSVĒRUMI.....                  | 58 |

## 1. ⚠ DROŠĪBAS INFORMĀCIJA



Pirms šīs ierīces uzstādīšanas un lietošanas rūpīgi izlasiet pievienotos norādījumus.

Ražotājs neatbild par savainojumiem un bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas uzstādīšanas vai izmantošanas rezultātā. Vienmēr glabājiet šīs instrukcijas drošā, pieejamā vietā, lai tās varētu izmantot nākotnē.

## 1.1 Bērnu un īpaši jūtīgu personu drošība

### BRĪDINĀJUMS!

Pastāv nosmakšanas, traumu vai pastāvīgas invaliditātes risks.

- Šo ierīci drīkst izmantot bērni no 8 gadu vecuma un cilvēki ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu atbildīgas personas uzraudzībā vai, ja tie ir informēti par ierīces drošu lietošanu un izprot potenciālos riskus.
- Bērniem vecumā no 3–8 gadiem un personām ar ļoti plašu un sarežģītu invaliditāti jāliedz piekļuve ierīcei, ja vien tie netiek pastāvīgi uzraudzīti.
- Šī ierīce nav paredzēta lietošanai personām (ieskaitot bērnus), kurām ir samazinātas fiziskās, jutības vai prāta spējas un kurām nav pietiekamu zināšanu, ja vien kāds, kas uzņemas atbildību par šādu personu drošību, tās neuzrauga vai neinstruē saistībā ar ierīces izmantošanu persona, kas atbildīga par viņu drošību.
- Mazi bērni jāuzrauga, lai tie nespēlētos ar ierīci.
- Neļaujiet bērniem tuvoties iepakojumam un atbrīvojieties no tā pienācīgā veidā.
- Glabājiet mazgāšanas līdzekļus bērniem nepieejamās vietās.
- Neļaujiet bērniem atrasties ierīces tuvumā, ja ir atvērtas ierīces durvis.
- Ja ierīcei ir bērnu drošības ierīce, tā jāaktivizē.
- Bērni nedrīkst tīrīt ierīci un veikt tās apkopi bez uzraudzības.

## 1.2 Vispārīgā drošība

- Šī ierīce ir paredzēta lietošanai mājas apstākļos, tikai tādai veļai, kuru ir atļauts mazgāt veļas mašīnā un žāvēt veļas žāvētājā.
- Neizmantojiet žāvētāja funkciju, ja veļai ir rūpniecisku ķīmikāliju traipi.

- Šī ierīce ir izstrādāta tikai izmantošanai mājas apstākļos un telpās.
- Šo ierīci var izmantot birojos, viesnīcu viesu numuros, pansiju viesu numuros, lauku viesu mājās un citās līdzīgās uzturēšanās vietās, kurās izmantošana nepārsniedz (vidējo) mājsaimniecības lietošanas intensitāti.
- Nemainiet šī produkta specifikāciju.
- Neuzstādiet ierīci aiz slēdzamām durvīm, bīdāmām durvīm vai durvīm ar eņģēm pretējā pusē, ja tā rezultātā nevar pilnībā atvērt ierīces durvis.
- Pieslēdziet kontaktspraudni kontaktligzdai tikai uzstādīšanas procesa beigās. Pārbaudiet, vai pēc ierīces uzstādīšanas, ir ērti pieejams strāvas kabeļa kontaktspraudnis.
- Ventilācijas atveri pamatnē nedrīkst aizsegt ar paklāju vai citu grīdas segumu.
- UZMANĪBU: ierīci nedrīkst barot caur ārējo komutācijas ierīci, piemēram, taimerī, vai pievienot to sistēmai, kuru regulāri ieslēdz un izslēdz inženiertehniskā nodrošinājuma sistēma.
- Nodrošiniet piemērotu gaisa ventilāciju telpā, kurā ir uzstādīta ierīce, lai nepieļautu nevēlamu gāzu un citu degvielu, tostarp atkārtu liesmu ieplūšanu atpakaļ telpā.
- Izplūdes gaisu nedrīkst novadīt dūmvadā, kurā tiek novadīts izplūdes tvaiks no ierīcēm, kas dedzina gāzi vai cita veida degvielu.
- Ūdens spiedienam ūdens ieplūdes punktā no savienojuma ir jābūt no 0,5 bar(0,05 MPa) līdz 10 bar (1,0 MPa).
- Ierīces maksimālā veļas ietilpība ir 8.0 kg. Nepārsniedziet ierīces maksimālo veļas ietilpību (skatiet nodaļu "Programmas").
- Ierīce jāpievieno ūdens padevei, izmantojot komplektācijā iekļautos jaunos šļūteņu cauruļu komplektus vai citus pilnvarota servisa centra piegādātus jaunus šļūteņu komplektus.
- Vecās šļūtenes nedrīkst izmantot atkārtoti.

- Ja elektrības padeves vads ir bojāts, lai izvairītos no elektrības trieciena riska, tas jānomaina ražotājam, autorizētajam servisa centram vai citam kvalificētam speciālistam.
- Noslaukiet pūkas vai iepakojuma gružus, kas sakrājušies ap ierīci.
- Priekšmeti, kas piesārņoti ar tādām vielām kā augu eļļa vai minerāleļļa, acetons, spirts, benzīns, petroleja, traipu tīrītāji, terpentīns, vaski un vaska tīrītāji, pirms žāvēšanas veļas mašīnā ar žāvētāju jāizmazgā atsevišķi, izmantojot palielinātu daudzumu mazgāšanas līdzekļa.
- Nelietojiet ierīci, ja apģērbs ir nosmērēts ar rūpnieciskajām ķīmikālijām.
- Nežāvējiet veļas mašīnā ar žāvētāju nemazgātu veļu.
- Veļas mazgājamajā mašīnā ar žāvētāju nedrīkst žāvēt tādus priekšmetus kā putu gumija (lateksa putas), dušas cepures, ūdensnecaurlaidīgi audumi, priekšmeti ar gumijas oderi un apģērbi vai spilveni, kas pildīti ar gumijas polsterējumu.
- Veļas mīkstinātāji un tamlīdzīgi izstrādājumi jāizmanto tikai atbilstoši veļas mīkstinātāja ražotāja norādēm.
- Izņemiet no apģērbiem visus priekšmetus, kas var izraisīt aizdegšanos, piemēram, šķiltavas un sērkokņus.
- UZMANĪBU: Nekad neapturiet veļas mazgājamās mašīnas ar žāvētāju darbību pirms žāvēšanas cikla beigām, izņemot gadījumus, kad visi priekšmeti tiek ātri izņemti un izklāti, lai izvēdinātos atlikušais siltums.
- Ierīces žāvēšanas beidzamajā ciklā netiek padots karstums (atdzišanas cikls), lai rūpētos par to, lai izstrādājumi tiek uzturēti tādā temperatūrā, kas nodrošina to nesabojāšanu.
- Ierīces tīrīšanai neizmantojiet augstspiediena ūdens strūklu un/vai tvaiku.
- Tīriet ierīci ar mitru mīkstu drānu. Izmantojiet tikai neitrālus mazgāšanas līdzekļus. Neizmantojiet abrazīvus izstrādājumus, abrazīvus sūkļus, šķīdinātājus vai metāla priekšmetus.

- Pirms jebkādām apkopes darbībām izslēdziet ierīci un atvienojiet spraudkontaktu no elektrotīkla.

## 2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

### 2.1 Uztādīšana



Uztādīšanai jāatbilst attiecīgajiem valsts noteikumiem.

- Ievērojiet kopā ar ierīci piegādātās uzstādīšanas norādes.
- Nelietojiet ierīci, pirms ievietojat to iebūvētā struktūrā drošības izturēšanās dēļ.
- Neuzstādiet un nelietojiet ierīci vietā, kur temperatūra ir zemāka par 0 °C un kur tā ir pakļauta nokrišņu iedarbībai.
- Pārvietošanas laikā vienmēr turiet ierīci vertikālā stāvoklī.
- Pārliecinieties, ka starp ierīci un grīdu cirkulē gaiss.
- Noņemiet iesaiņojuma materiālus un transportēšanai paredzētās skrūves.
- Virsmai, uz kuras ierīci paredzēts uzstādīt, jābūt līdzenei, stabilai, karstumizturīgai un tīrai.
- Glabājiet transportēšanai paredzētās skrūves drošā vietā. Ja ierīce vēlāk jāpārvieto, tās atkārtoti jāievieto, lai novērstu iekšējus ierīces bojājumus.
- Vienmēr uzmanīgi pārvietojiet ierīci, jo tā ir smaga. Vienmēr izmantojiet drošības cimdus un slēgtus apavus.
- Neuzstādiet un nelietojiet bojātu ierīci.
- Neuzstādiet ierīci vietā, kur ierīces durvis nevar atvērt līdz galam.
- Noregulējiet kājiņas, lai nodrošinātu nepieciešamo atstarpi starp ierīci un grīdas segumu.
- Kad ierīce novietota pastāvīgajā vietā, pārbaudiet, vai tā ir pareizi nolīmeņota, izmantojot spirta līmeņrādi. Ja nepieciešams, noregulējiet kājiņas attiecīgi.

### 2.2 Pieslēgums elektrotīklam



#### BRĪDINĀJUMS!

Ugunsgrēka un elektrošoka risks!

- **UZMANĪBU:** Šī ierīce ir paredzēta uzstādīšanai/pievienošanai ēkas zemējuma savienojumam.
- Vienmēr izmantojiet pareizi uzstādītu un drošu kontaktligzdu.
- Nelietojiet daudzkontakta adapterus vai pagarinātājus.
- Nekad neatslēdziet ierīci no tīkla, velkot aiz strāvas kabeļa. Vienmēr velciet aiz kontaktspraudņa.
- Neaiztieciet strāvas kabeli vai kontaktspraudni ar slapjām rokām.

### 2.3 Ūdens pieslēgums

- Ieplūdes ūdens temperatūra nedrīkst pārsniegt 25 °C.
- Nebojājiet ūdens šļūtenes.
- Pirms pievienošanas jaunām caurulēm, ilgāku laiku neizmantojam caurulēm, labotām caurulēm vai caurulēm, kurām pievienotas jaunas ierīces (ūdens skaitītāji u.c.), ļaujiet ūdenim tecēt, līdz tas kļūst tīrs un dzidrs.
- Pārbaudiet, vai nav redzamas ūdens noplūdes ierīces pirmās lietošanas reizes laikā un pēc tās.
- Neizmantojiet lokanā savienojuma pagarinājumu, ja ūdens ievada lokanais savienojums ir pārāk īsa. Sazinieties ar servisa centru, lai saņemtu jaunu ieplūdes šļūteni.
- Iespējams, ka izsaiņošanas laikā novērosiet ūdens izplūšanu no aizplūdes caurules. Tas ir rūpnīcā veiktās ierīces pārbaudes ar ūdeni dēļ.
- Ūdens novadīšanas šļūteni var pagarināt maksimāli par 400 cm. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru par otru ūdens novadīšanas šļūteni un tās pagarinājumu.
- Pārbaudiet, vai pēc uzstādīšanas var brīvi piekļūt ūdens krānam.

## 2.4 Pielietojums

### BRĪDINĀJUMS!

Pastāv risks gūt savainojumus, elektrošoku, izraisīt ugunsgrēku, apdegumus vai ierīces bojājumus.

- Neievietojiet ierīcē un neglabājiēt tās tuvumā vai uz tās viegli uzliesmojošas vielas vai ar viegli uzliesmojošām vielām piesūcinātus priekšmetus.
- Programmas darbības laikā nepieskarieties stikla durvīm. Stikls var sakarst.
- Nežāvējiēt bojātus (saplīsušus, spurainus) priekšmetus, kas satur jebkāda veida polsterējumu.
- Ja veļa ir mazgāta ar trauku tīrīšanas līdzekli, pirms žāvēšanas cikla veiciet papildu skalošanas ciklu.
- Pārliecinieties, ka no veļas ir izņemti visi metāla priekšmeti.
- Žāvējiēt tikai tādus audumus, kas ir piemēroti žāvēšanai šāda veida ierīcē. Ievērojiēt uz apģērba informatīvajām etiķetēm sniegtos kopšanas norādījumus.
- Nesēdiēt un nekāpiēt uz atvērtām ierīces durvīm.
- Neizmantojiēt ierīci piloši slapju apģērba žāvēšanai.
- Nepieļaujiēt uzkarstošu priekšmetu, piemēram, plastmasas detaļu saskarsmi ar ierīci.
- Pirms žāvēšanas programmas palaišanas izņemiet mazgāšanas līdzekļa bumbiņu (ja tāda tiek izmantota).
- Iestatot nepārtraukto programmu, nedrīkst izmantot mazgāšanas līdzekļa bumbiņu.

## 2.5 Serviss

- Lai salabotu ierīci, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru. Izmantojiēt tikai oriģinālās rezerves daļas.
- Lūdzi, ņemiet vērā, ka pašrocīgi veikti remontdarbi vai remontdarbi, kurus veikušas neprofesionālas personas, var radīt apdraudējumu, un garantija var zaudēt spēku.
- Turpmāk norādītās rezerves daļas ir pieejamas vismaz 10 gadus pēc modeļa

ražošanas pārtraukšanas: motors un motora kontakti, transmisija starp motoru un veļas tilpni, sūkņi, amortizatori un atspēres, veļas tilpne, veļas tilpnes zvaigzne un tās lodīšu gultņi, sildītāji un sildelementi, ieskaitot siltumsūkņus, cauruļvadi un to aprīkojums, ieskaitot šļūtenes, vārstus, filtrus un ūdens noslēgvārstus, iespiēdshēmas plates, elektroniskie displeji, spiediena slēdži, termostati un sensori, programmatūra un aparātprogrammatūra, ieskaitot programmatūras atiestatīšanu, durvis, durvju eņģes un blīves, citas blīves, durvju slēdžu mehānismi, plastmasas piederumi, piemēram, mazgāšanas līdzekļa dozatori. Jūsu valstī var tikt piemērots ilgāks laiks. Lai iegūtu papildu informāciju, apmeklējiet mūsu tīmekļa vietni.

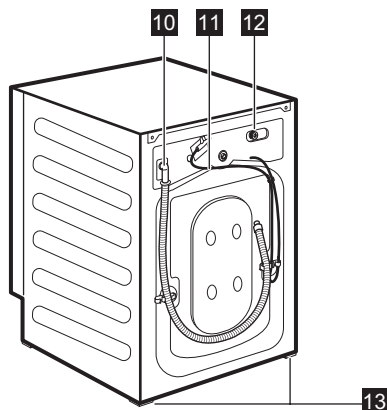
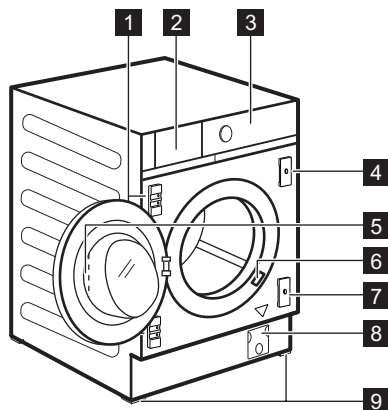
- Lūdzi, ņemiet vērā, ka dažas no šīm rezerves daļām ir pieejamas tikai profesionāliem remontētājiem un ka ne visas rezerves daļas der visiem modeļiem.
- Informācija par šajā produktā esošo lampu (lampām) un atsevišķi nopērkamajām rezerves lampām: Šīs lampas ir paredzētas ekstremāliem fiziskajiem apstākļiem, piemēram, temperatūrai, vibrācijai, mitrumam, mājāsaimniecības ierīcēs vai paredzētas informēšanai par ierīces darbības statusu. Tās nav paredzētas citiem lietošanas veidiem un nav piemērotas mājāsaimniecības telpu apgaismojumam.

## 2.6 Ierīces utilizācija

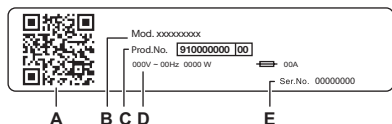
- Atvienojiēt ierīci no elektropadeves un ūdens padeves.
- Nogrieziēt strāvas kabeli netālu no ierīces un utilizējiēt to.
- Noņemiēt durvju fiksatoru, lai bērni vai mājdzīvnieki nevarētu ierāpties veļas žāvētāja tilpnē un tur sevi ielēgt.
- Utilizējiēt ierīci saskaņā ar WEEE Direktīvu par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem.

### 3. IZSTRĀDĀJUMA APRAKSTS

#### 3.1 Ierīces pārskats



- |                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <ul style="list-style-type: none"><li><b>1</b> Enģu balsti</li><li><b>2</b> Mazgāšanas līdzekļa dozators</li><li><b>3</b> Vadības panelis</li><li><b>4</b> Magnētiskā plāksne</li><li><b>5</b> Lūkas rokturis</li><li><b>6</b> Datu plāksnīte</li><li><b>7</b> Plāksne ar gumijas veltni</li></ul> | <ul style="list-style-type: none"><li><b>8</b> Ūdens izsūkņēšanas sūkņis</li><li><b>9</b> Priekšējās kājiņas ierīces līmeņošanai</li><li><b>10</b> Izsūkņēšanas lokanais savienojums</li><li><b>11</b> Elektrotilkla kabelis</li><li><b>12</b> Ūdens ieplūdes šļūtenes savienojums</li><li><b>13</b> Aizmugurējās kājiņas ierīces līmeņošanai</li></ul> |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



#### Ražotāja plāksnītē norādīts:

- A. QR kods
- B. Modeļa nosaukums
- C. Produkta numurs
- D. Elektriskie raksturlielumi
- E. Sērijas numurs

Skenējiet ierīces **QR kodu**, lai reģistrētu savu produktu un maksimāli izmantotu visas tā iespējas.

- Piekļūstiet ierīces informācijai, dokumentācijai un rakstiem par to, kā izmantot labākās funkcijas (lieto-tāja rokasgrāmata pieejama arī vietnē **aeg.com/manuals** )
- Saņemiet lietošanas padomus, problēmu novēršanu, apkopes un remonta informāciju (pieejami arī vietnē **aeg.com/support** )
- Iegādājieties papildpiederumus, vienreizējas lietošanas materiālus un oriģinālās rezerves daļas savai ierīcei (pieejams arī vietnē **aeg.com/shop** )

## 4. TEHNISKIE DATI

|                                                                                                                                                                     |                                                       |                                        |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|----------------------------------------|
| Izmēri                                                                                                                                                              | Platums/augstums/kopējais dziļums                     | 59.6 cm /81.9 cm /55.3 cm              |
| Pieslēgums elektrotīklam                                                                                                                                            | Spriegums<br>Kopējā jauda<br>Drošinātājs<br>Frekvence | 230 V<br>2100 W<br>10 A<br>50 Hz       |
| Aizsargapvalka nodrošinātais aizsardzības līmenis pret cieto daļiņu un mitruma iedarbību, izņemot gadījumus, kad zemsprieguma ierīcēm nav aizsardzības pret mitrumu |                                                       | IPX4                                   |
| Ūdens padeve <sup>1)</sup>                                                                                                                                          |                                                       | Aukstais ūdens                         |
| Ūdens pievada spiediens                                                                                                                                             | Minimālais<br>Maksimālais                             | 0,5 bar (0,05 MPa)<br>10 bar (1,0 MPa) |
| Maksimālais veļas daudzums mazgāšanai                                                                                                                               | Cotton (Kokvilna)                                     | 8.0 kg                                 |
| Maksimālais veļas daudzums žāvēšanai                                                                                                                                | Cotton (Kokvilna)<br>Sintētika                        | 4.0 kg<br>3.0 kg                       |

1) Pievienojiet ūdens ieklūdes šļūteni ūdens krānam ar 3/4" vītņi.

## 5. UZSTĀDĪŠANA



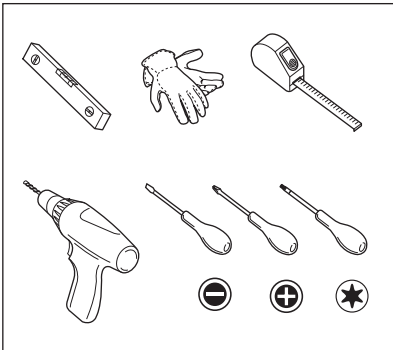
### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

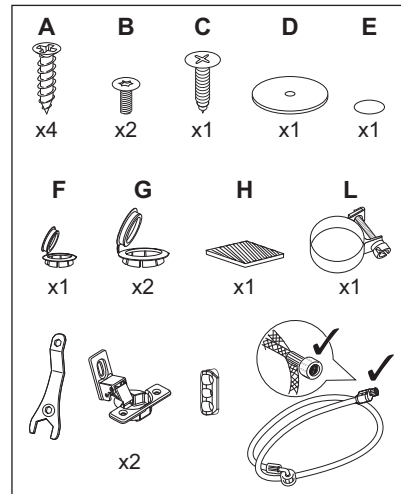
### 5.1 Sagatavojieties uzstādīšanai



Ieteicams uzstādīšanu veikt diviem cilvēkiem.



### 5.2 Ierīce ir aprīkota ar...



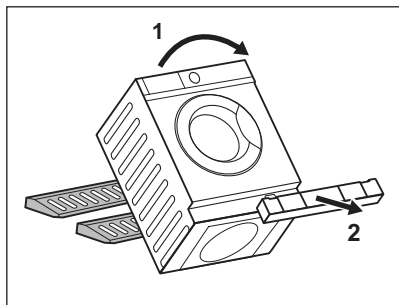
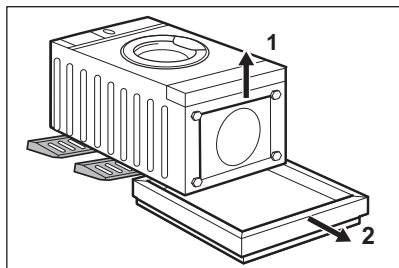
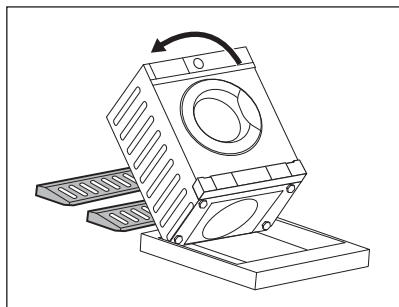
## 5.3 Izsaīņošana

### **BRĪDINĀJUMS!**

Lietojiet cimdus

### **BRĪDINĀJUMS!**

Pirms ierīces uzstādīšanas noņemiet visus iesaiņojuma materiālus un noskrūvējiet transportēšanai paredzētās skrūves.



1. Novietojiet divas iepakojuma daļas uz grīdas zem ierīces.

### **BRĪDINĀJUMS!**

Ir stingri ieteicams veikt šo darbību diviem cilvēkiem.

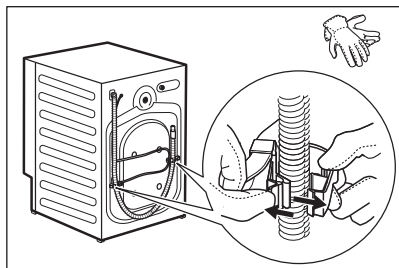
2. Uzmanīgi novietojiet ierīci uz aizmugurējās sienas.



Nodrošiniet, ka netiek bojātas šļūtenes.

3. Noņemiet aizsardzību no apakšas.

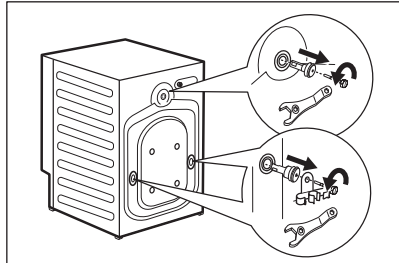
4. Pagrieziet ierīci vertikālā stāvoklī un noņemiet kontaktdakšas aizsargu.



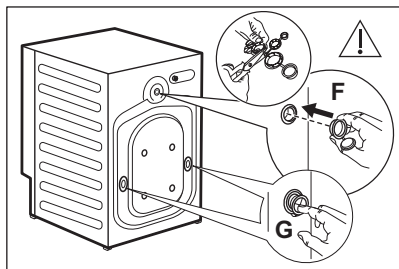
5. Atvienojiet barošanas kabeli un izplūdes šļūteni no šļūtenes turētājiem.



Iespējams, ka novērosiet ūdens izplūšanu no izplūdes šļūtenes. Tas ir rūpnīcā veiktās ierīces pārbaudes ar ūdeni dēļ.



6. Izskrūvējiet trīs skrūves, noņemiet šļūteņu turētājus un plastmasas starplikas, izmantojot uzgriežņu atslēgu.



7. Nosedziet caurumus ar plastmasas vāciņiem, kas atrodami lietošanas instrukcijas iepakojumā. Ielieciet mazāko vāciņu **F** augšējā caurumā un divus lielākos vāciņus **G** apakšējos caurumos.

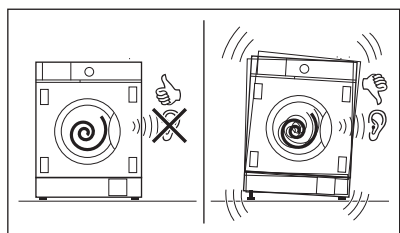
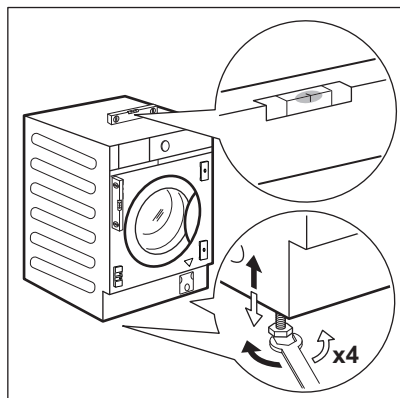


Iesakām saglabāt iesaiņojuma materiālus un transportēšanai paredzētās skrūves gadījumam, ja ierīce būs jāpārvieta.



Ierīces komplektācijā iekļautie piederumi var atšķirties atkarībā no modeļa.

## 5.4 Novietošana un līmeņošana



1. Uzstādiet ierīci uz cietas un līdzenas grīdas.

### ⚠ **BRĪDINĀJUMS!**

Pārliecinieties, ka paklājs netraucē brīvai gaisa cirkulācijai ierīces apakšā.



Pirms līmeņošanas novietojiet ierīci iebūvēšanas vietas tuvumā. Sīkāku informāciju skatiet sadaļā "Iebūvēšana".

2. Nedaudz atskrūvējiet vai piegrieziet kājiņas, lai noregulētu līmeni.



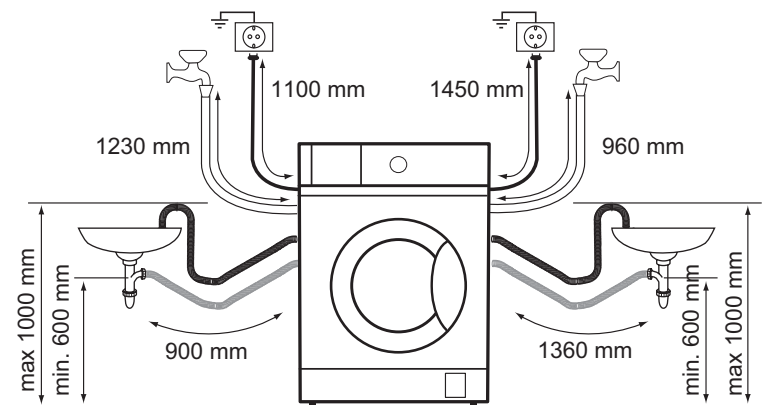
Pareizs ierīces līmeņojums novērš vibrācijas, trokšni un ierīces pārvietošanos, kad tā darbojas.

Ierīcei jābūt nolīmeņotai un stabilai.

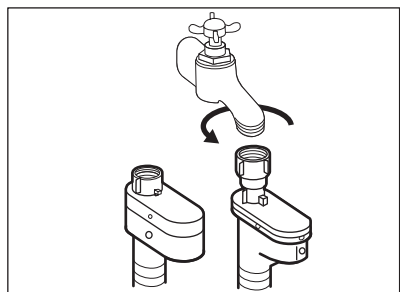
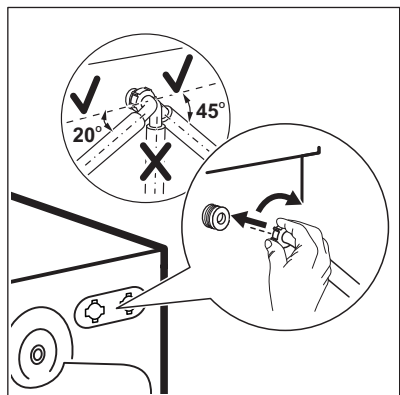
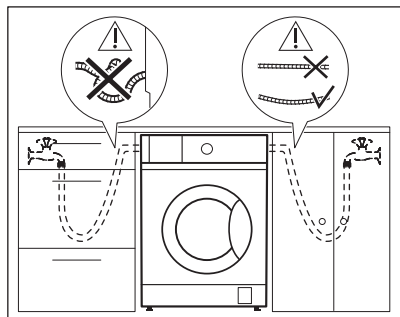
### ⚠ **UZMANĪBU!**

Nolīmeņojot ierīci, nenovietojiet zem tās kājiņām kartonu, koku vai līdzīgus materiālus.

## 5.5 Šļūtenes un vada pievienošana



## Ievada lokanais savienojums



Izmantojiet ierīces komplektācijā iekļauto šļūteni.



Neizmantojiet lokanā savienojuma pagarinājumu, ja ūdens ievada lokanais savienojums ir pārāk īsa. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru ieplūdes šļūtenes nomaiņas sakarā.

1. Izņemiet ieplūdes šļūteni no veļas tīlpnes.
2. Lai pievienotu ūdens ieplūdes šļūteni pareizā virzienā un slīpumā, pārbaudiet ūdens krāna atrašanās vietu pirms tā pieslēgšanas ierīces aizmugurē.



Pārļiecinieties, ka šļūtene nav salocījusies, saspiesta, kā arī ne pārāk nostiepta.

3. Pieslēdziet šļūteni ierīces aizmugurē. Negrieziet ieplūdes šļūteni uz leju, bet gan pa labi vai pa kreisi atkarībā no ūdens krāna atrašanās vietas.
4. Atgrieziet gredzenveida uzgriezni, lai nofiksētu to pareizā pozīcijā.

5. Pievienojiet ūdens ieplūdes šļūteni aukstā ūdens krānam ar 3/4 collu vītņi.



### BRĪDINĀJUMS!

Ieplūdes ūdens temperatūra nedrīkst pārsniegt 25 °C.

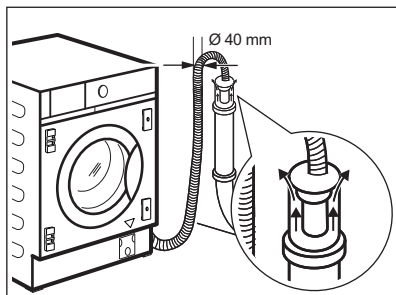


### BRĪDINĀJUMS!

Pārļiecinieties, ka savienojuma vietās neveidojas sūce.

## Ūdens izsūkņēšana

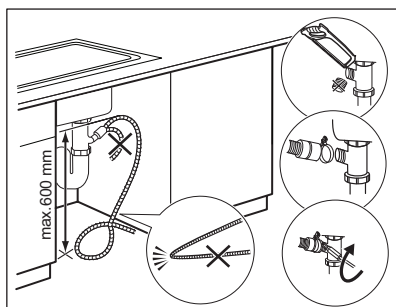
Noplūdes šļūteni var pievienot:



### Stāvvadam, izmantojot ventilācijas atveri

Tieši izvades caurulē augstumā, kas nav mazāks par 60 cm (23,6") un nav lielāks par 100 cm (39,3").

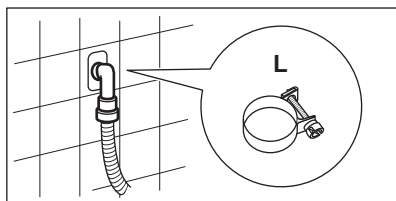
Aizplūdes šļūtenes galu vienmēr jānodrošina ar atbilstošu ventilāciju, t.i., izlietnes novadcaurules diametram (min. 40 mm - min. 1,6") jābūt platākam nekā ūdens aizplūdes šļūtenes ārējam diametram.



### Izlietnes sifonam

Ievietojiet noplūdes šļūteni atverē un nostipriniet ar komplektācijā iekļauto savilcēju L.

Pārliecinieties, ka noplūdes šļūtene veido cilpu, lai neļautu netīrumiem no ierīces nokļūt izlietnē.



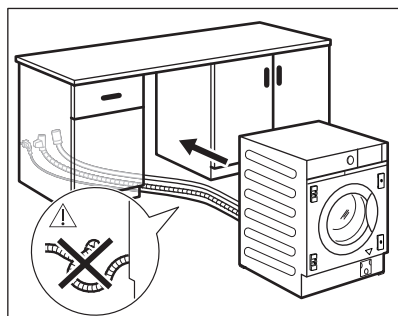
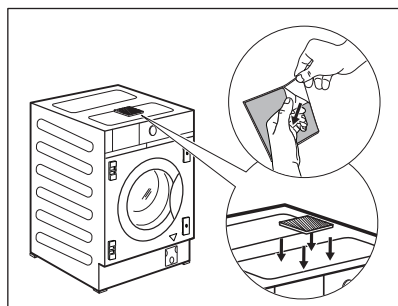
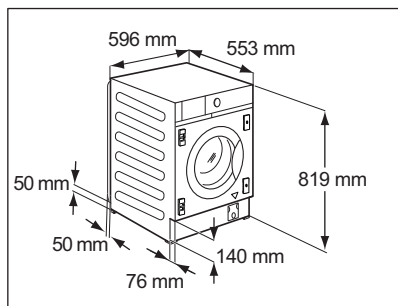
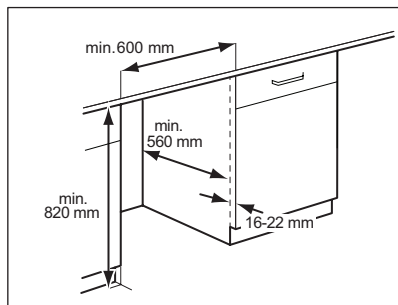
### Sienas caurulei

Tieši pie iebūvētas novadcaurules istabas sienā, piestiprinot to ar komplektācijā iekļauto savilcēju L.



Jūs varat pagarināt noplūdes cauruli par ne vairāk kā 400 cm. Sazinieties ar servisa centru, lai saņemtu citu aizplūdes šļūteni un pagarinājumu.

## 5.6 Iebūve



Šī ierīce ir projektēta iebūvēšanai virtuves mēbelēs. Skatiet minimālos iebūvēšanas vietas izmērus attēlos.



Ja šļūtenes iet aiz ierīces, pārliecinieties, ka nekas nenosprosto mazo spraugu 50 x 50 mm lielumā.

Ierīcei ir arī līpošs sūkļa polsteris **H**, kas atrodas veļas tilpnē.

Pielīmējiet to ierīces augšpusē, kā parādīts zīmējumā.

Nolīmeņojot ierīci zem letes, **NESASPIEDIET** sūkļa polsterējumu.

Pirms ierīces iebūvēšanas turpināšanas novietojiet to iebūvēšanas vietas tuvumā un izvietojiet ieklūdes šļūteni, noplūdes šļūteni un strāvas kabeli.



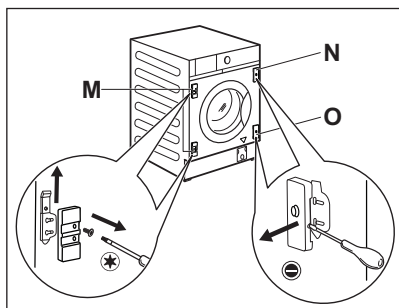
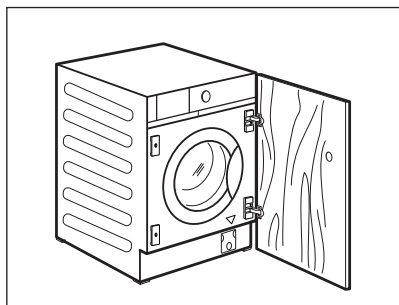
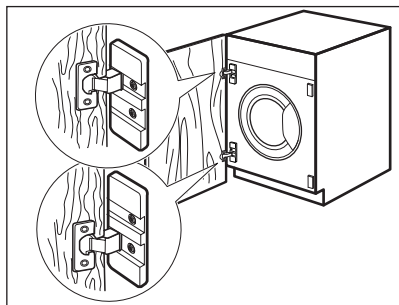
### BRĪDINĀJUMS!

Pārliecinieties, ka tie nav salocījušies un saspiedušies.

## 5.7 Skapīša durvju montāžas sagatavošana

Skapīša durvju izmēram jābūt:

- Min. platums 595 - maks. 598 mm;
- biezums 16-22 mm.



### Rūpnīcas iestatījumi

Ierīce sākotnēji sagatavota tā, lai skapīša durvis atvērtos no labās uz kreiso pusi.

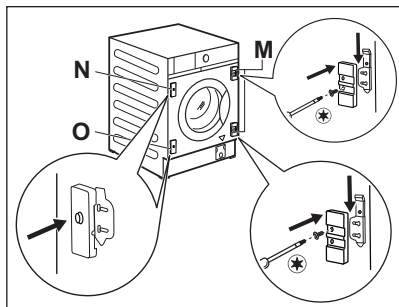


Labākais risinājums būtu pieskrūvēt augšējo eņģi pie augšējās plāksnes augšējā cauruma un apakšējo eņģi — pie apakšējās plāksnes apakšējā cauruma.

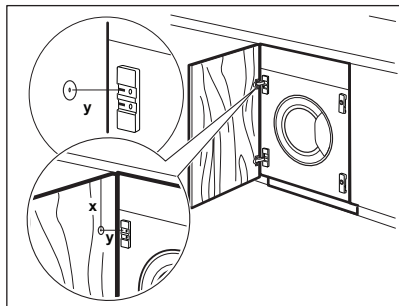
### Skapīša durtiņu vēršanās virziena maiņa

Skapīša durtiņu vēršanās virziena maiņa jāveic pirms pilnīgas ierīces iebūvēšanas.

Ja skapīša durtiņas jāatver no kreisās uz labo pusi, mainiet eņģu balstu pozīciju **M** ar magnētisko plāksni **N** un apakšējo plāksni **O**.



Pārļiecinieties, ka plāksne ar magnētu ir augšējā pozīcijā.

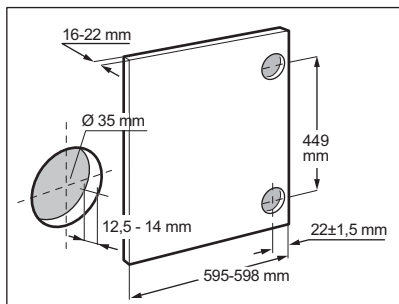


### Skapīša durvju sagatavošana



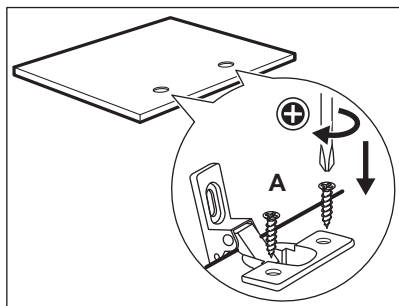
Ja nepieciešama durvju gremdēšana, ir ieteicams sazināties ar speciālistu.

Pareizi nolīmeņojiet durvis ar iekārtu. Izmēriet attālumu **X**, lai noteiktu cauruma augstumu eņģes iegremdēšanai. Cauruma centram **Y** jābūt tādā pašā augstumā kā eņģes balstam.



Nosakiet apakšējā cauruma pozīciju atbilstoši attēlā norādītajiem izmēriem un attālumam (449 mm).

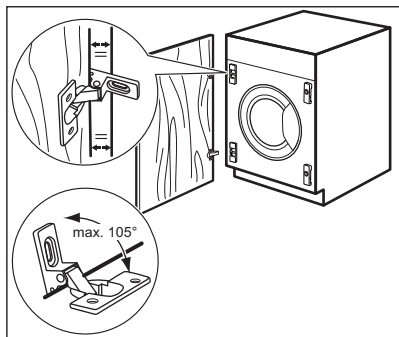
Caurumu gremdēšana.



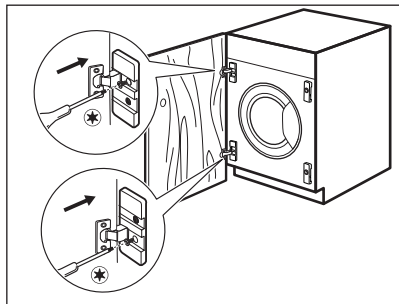
### Eņģes

Lai uzstādītu eņģes, ir nepieciešams izurbt divus caurumus (diam. 35 mm, dziļums 12,5 - 14 mm atkarībā no skapīša durvju dziļuma) durvju iekšmalā.

Eņģes tiks piestiprinātas pie durvīm ar četrām komplektācijā iekļautām skrūvēm **A**.



Lai precīzi izlīdzinātu durvis, pārliecinieties, ka skapīša durvju mala ir paralēli ierīces malai un pareizā atvēršanās leņķī (maks. 105°).

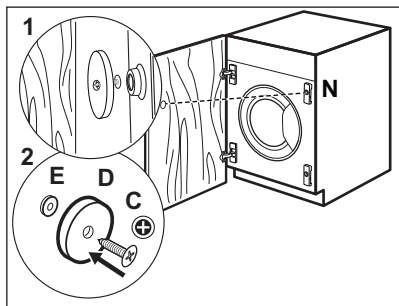


### Durvju uzstādīšana

Nostipriniet eņģes pie ierīces eņģu balstiem ar divām komplektācijā iekļautām skrūvēm **B**.



Eņģes var regulēt, lai kompensētu iespējamo nevienādo durvju biezumu.



### Virsmas magnēts

Ierīce rūpnīcā sagatavota magnētiskajam fiksatoram.

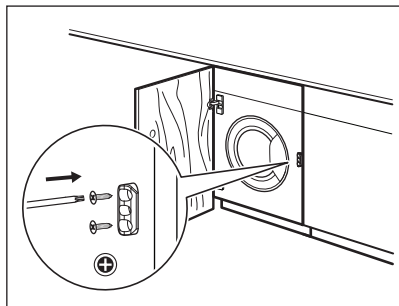
Pareizai aizvēršanai:

1. novietojiet skrūvi **C** letes magnētu **D** uz magnētiskās plāksnes **N**. Atbalstiet skapīša durvis pret skrūvi, līdz tā atstāj nospiedumu.
2. Atveriet skapīša durvis un pieskrūvējiet letes magnētu **D** (tērauda disks + gumijas gredzens **E**) ar skrūvi **C** skapīša durvju iekšmalā, kur skrūve atstāja nospiedumu, kā aprakstīts 1. solī.



### Elastīgā mašīnas atdure

Komplektā iekļauto plastmasas atduri var uzstādīt tikai pēc tam, kad ierīces uzstādīšana ir pabeigta, lai novērstu tās kustību uz āru. Piestipriniet to pie mēbelēm priekšējā paneļa tuvumā, **eņģēm pretējā pusē**, kā atskaites punktu pieņemot durvju vidu.



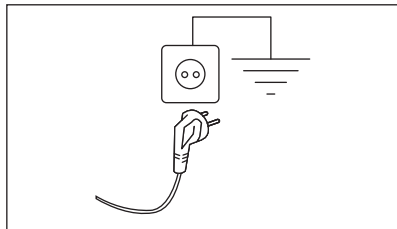
## 5.8 Elektrotīkla savienojums

Ierīces uzstādīšanas beigās jūs varat pieslēgt spraudkontakta kontaktligzdu.

Nepieciešamie elektroenerģijas parametri ir norādīti datu plāksnītē un sadaļā "Tehniskie dati". Pārbaudiet, vai tie ir saderīgi ar elektrotīkla parametriem.

Pārbaudiet, vai mājas elektrotīkls ir piemērots ierīces maksimālajai jaudai, ņemot vērā arī visas citas ierīces, kuras var tikt izmantotas.

**Pieslēdziet ierīci sazemētai kontaktligzdu.**



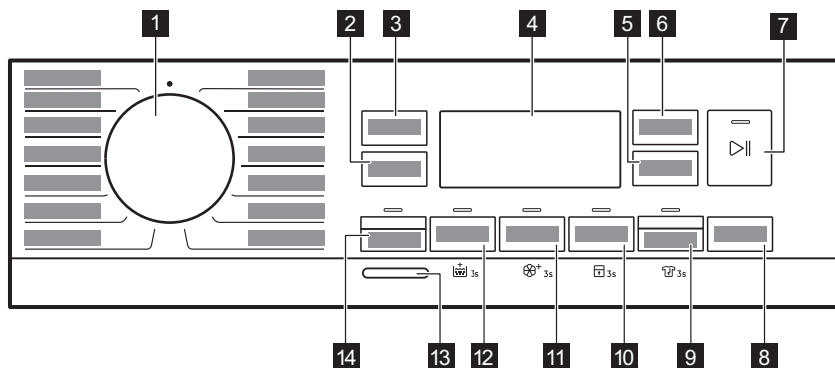
Strāvas padeves kabelim ir jābūt viegli sniedzamam pēc ierīces uzstādīšanas.

Lai veiktu jebkādos elektriskos darbus, kas nepieciešami šīs ierīces uzstādīšanai, sazinieties ar mūsu pilnvaroto servisa centru.

Ražotājs neuzņemas nekādu atbildību par bojājumiem un traumām, kas rodas minēto drošības pasākumu neievērošanas dēļ.

## 6. VADĪBAS PANELIS

### 6.1 Vadības paneļa apraksts



Pastāvīgās iespējas iestata, turot nospiestu attiecīgo taustiņu vismaz 3 sekundes.

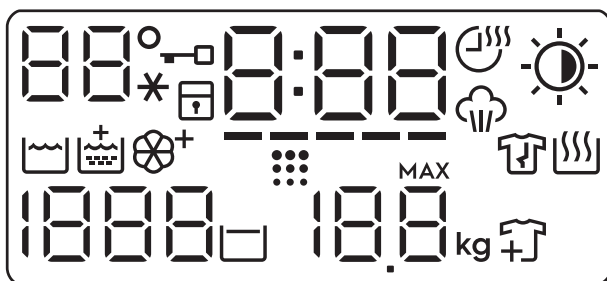
- 1** Programmu pārslēgs
- 2** Izgriešana skārienaustiņš

- 3** Temperatūra skārienaustiņš
- 4** Displejs
- 5** Žāvēšana uz laiku skārienaustiņš
- 6** Automātiskā žāvēšana skārienaustiņš
- 7** Starts/pauze skārienaustiņš

- 8 Atliktais starts skārietaustiņš 
- 9 Žāvēšanas režīms skārienpoga  un pastāvīgā pretburzīšanās iespēja  3s
- 10 Laika taupīšana skārienpoga  un pastāvīgā bērnu drošības iespēja  3s
- 11 Traipu tīrīšana skārienpoga  un pastāvīgā papildu mīkstināšanas iespēja  3s

- 12 Priekšmazgāšana skārienpoga  un pastāvīgā papildu skalošanas iespēja  3s
- 13 Iesl./Izsl. spiedpoga
- 14 Mazgāšanas režīms skārietaustiņš 

## 6.2 Displejs



|                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | Temperatūras zona:<br> Temperatūras indikators.<br>-- * Aukstā ūdens indikators.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|   | Durvju bloķēšanas indikators.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|  | Bērnu drošības slēdža indikators.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|  | Digitālais indikators var rādīt kādu no turpmāk norādītajiem parametriem. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Programmas ilgums (piemēram, , mazgāšanas un/vai žāvēšanas fāze).</li> <li>• Atlikta starta laiku (piem., .</li> <li>• Cikla beigas (.</li> <li>• Brīdinājuma kods (piem., .</li> <li>• Kļūdu indikatoru (— — —).</li> </ul> |
|  | Indikators Laika taupīšana                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|  | Indikators Žāvēšana uz laiku                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |

|                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Tvaika fāzes indikators.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|  | Indikators Automātiskā žāvēšana:<br> Gludinātas veļas sausums<br> Ievietošanai skapī piemērots sausums<br> Īpaši sauss |
|  | Mazgāšanas fāzes indikators                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|  | Papildu skalošanas indikators.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|  | Indikators Papildus mīkstināšana                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|  | Veļas tīrīšanas indikators. Tas ir ieteikums veikt veļas tīrīšanu. Skatiet sadaļu "Veļas tīrīšanas" nodaļā "Kopšana un tīrīšana".                                                                                                                                                                                                                                         |
|  | Pretburzīšanās fāzes indikators. Lai iegūtu detalizētu informāciju, izlasiet nodaļu "Pastāvīga pretburzīšanās programma".                                                                                                                                                                                                                                                 |
|  | Žāvēšanas fāzes indikators.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|  | Veļas izgriešanas apgabals:<br>Veļas izgriešanas ātruma indikators<br>— — — Indikators Bez izgriešanas. Veļas izgriešanas fāze ir deaktivizēta.                                                                                                                                                                                                                           |
|  | Skalošanas pauzes indikators.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|  | Maksimālā veļas svara indikators (skatiet punktu "ProSense Technology veļas daudzuma noteikšana").<br><b>MAX</b> Tas mirgo, kad tīlnē ievietotās veļas daudzums pārsniedz atlasītajai programmai maksimāli paredzēto daudzumu.                                                                                                                                            |
|  | Apģērbu pievienošanas indikators. Tas iedegas mazgāšanas fāzes sākumā, kad vēl ir iespējams apturēt ierīces darbību un pievienot papildu veļu.                                                                                                                                                                                                                            |

## 7. TASTATŪRA UN POGAS

### 7.1 Ievads



Iespējas/funkcijas nav pieejamas ar visām mazgāšanas programmām. Pārbaudiet iespēju/funkciju un mazgāšanas programmu saderību, aplūkojot "Programmu tabulu". Iespēja/funkcija var izslēgt citu, šajā gadījumā ierīce neļaus jums iestatīt nesavienojamas iespējas/funkcijas.

### 7.2 Iesl./Izsl.

Piespiediet šo taustiņu dažas sekundes, lai aktivizētu vai deaktivizētu ierīci. Ieslēdzot vai izslēdzot ierīci, atskan dažādas melodijas.

Tā kā gaidstāves funkcija automātiski deaktivizēs ierīci pēc dažām minūtēm, lai samazinātu elektroenerģijas patēriņu jums, iespējams, vajadzēs atkal aktivizēt ierīci.

Lai iegūtu papildinformāciju, skatiet rindkopu par gaidstāvi sadaļā "Lietošana ikdienā".

### 7.3 Temperatūra

Izvēloties mazgāšanas programmu, ierīce automātiski iesaka noklusējuma temperatūru.

Nospiediet šo taustiņu vairākkārt, līdz vēlamā temperatūra parādās displejā.

Kad displejā redzami indikatori \_ \_ \*, ierīce nesilda ūdeni.

## 7.4 Izgriešana ☺

Iestatot programmu, ierīce automātiski iestata noklusējuma veļas izgriešanas ātrumu.

Nospiediet šo pogu vairākkārt, lai:

- **Mainīt veļas izgriešanas ātrumu.** Displejā redzami tikai izgriešanas ātrumi, kas darbojas ar iestatīto programmu.
- Iestatīt **Bez veļas izgriešanas** iespēju

— — —.

Iestatiet šo iespēju visu izgriešanas fāžu deaktivizēšanai. Ierīce veic tikai izvēlētās mazgāšanas programmas ūdens izsūknēšanas fāzi. Iestatiet šo iespēju ļoti smalkiem audumiem. Dažām mazgāšanas programmām skalošanas fāze patērē vairāk ūdens.

- Ieslēdziet iespēju **Skalošanas pauze** .

Pēdējā skalošana netiks veikta. Pēdējās skalošanas laikā ūdens no veļas mašīnas netiks izsūknēts, lai pasargātu veļu no krokošanās. Mazgāšanas programma tiek pārtraukta ar ūdeni veļas tilpnē.

Deg indikators . Durvis turpina būt bloķētas, un tilpne regulāri griežas, lai samazinātu saburzīšanos. Lai atbloķētu durvis, Jums ir jāizsūknē no tilpnes ūdens..

Ja pieskarsieties taustiņam Starts/pauze

, ierīce veiks veļas izgriešanas fāzi un izsūknēs ūdeni.



Pēc aptuveni 18 stundām ierīce automātiski izsūknē ūdeni.

## 7.5 Mazgāšanas režīms

Šis taustiņš ļauj ieslēgt vai izslēgt mazgāšanas režīmu. Kad mazgāšanas režīms ir ieslēgts, iedegas taustiņa indikators.

## 7.6 Priekšmazgāšana

Ar šo iespēju varat pievienot mazgāšanas programmai priekšmazgāšanas fāzi.

Iedegas attiecīgais indikators virs skārienpogas.

Izmantojiet šo iespēju, lai aktivizētu priekšmazgāšanas fāzi 30 °C temperatūrā pirms mazgāšanas fāzes.

Šo iespēju ieteicams izmantot ļoti netīrai veļai, it īpaši, ja tajā atrodamas smiltis, putekļi, dubļi un citas cietas daļiņas.



Šī iespēja var pagarināt programmas ilgumu.

## 7.7 Pastāvīgā papildu skalošanas funkcija 3s

Iestatot jaunu programmu, šī iespēja pastāvīgi nodrošinās papildu skalošanu.

Lai **ieslēgtu/izslēgtu** šo iespēju, turiet nospiestu Priekšmazgāšana taustiņu 3 sekundes, līdz indikators  **iedegas/nodziest** displejā.

Kad tā ir aktivizēta, ierīce pārslēgsies uz šo iespēju pēc tam, kad to izslēdz vai maina/atiestata programmas.



Šī iespēja palielina programmas ilgumu.

## 7.8 Traipu tīrīšana

Skariet šo iespēju, lai pievienotu programmai traipu attīrīšanas fāzi.

Iedegas attiecīgais indikators virs skārienpogas.

Izmantojiet šo iespēju veļai ar grūti iztīrāmiem traipiem.

Iestatot šo iespēju, iepildiet traipu tīrīšanas līdzekli nodaļījumā .



Šī iespēja palielina programmas ilgumu. Šī iespēja nav pieejama temperatūrai, kas zemāka par 40 °C.

## 7.9 Pastāvīgi Papildus mīkstināšana

 3s

Iestatiet šo iespēju, lai optimizētu auduma mīkstinātāja izplatību un uzlabotu auduma mīkstumumu.

Ieteicama, lietojot auduma mīkstinātāju.

Lai **ieslēgtu/izslēgtu** šo iespēju, turiet nospiestu Traipu tīrīšana taustiņu 

3 sekundes, līdz indikators  **iedegas/nodziest** displejā.

Kad tā ir aktivizēta, ierīce pārslēgsies uz šo iespēju pēc tam, kad to izslēdz vai maina/atiestata programmas.



Šī iespēja palielina programmas ilgumu.

## 7.10 Laika taupīšana

Ar šo iespēju jūs varat samazināt programmas ilgumu atkarībā no veļas ielādes daudzuma un netīrības pakāpes.

Iestatot mazgāšanas programmu, displejā parādās noklusējuma ilgums un ----- defises.

Pieskarieties taustiņam Laika taupīšana , lai samazinātu programmas ilgumu pēc jūsu vajadzībām. Displejā redzams jaunais programmas ilgums un defīšu skaits attiecīgi samazināsies.

----- Piemērots maksimālas ielādes vidēji netīras veļas mazgāšanai.

---- Ātrais cikls maksimālas ielādes nedaudz netīras veļas mazgāšanai.

-- Ļoti ātrs cikls mazākas ielādes nedaudz netīras veļas mazgāšanai (ieteicama maks. puse ielādes ).

- Īsākais cikls, lai atsvaidzinātu nelielu veļas daudzumu.

Iespēja Laika taupīšana ir pieejama tikai tabulā norādītajām programmām.

indikators

Kokvilna

Sintētika

----- 1)

■

■

-----

■

■

---

■

■

--

■

■

-

■

■

1) Noklusējuma darbības ilgums visām programmām.

## Laika taupīšana ar tvaika programmām

Iestatot tvaika programmu, šis taustiņš ļauj izvēlēties no trim tvaika līmeņiem un programmas ilgums tiek attiecīgi samazināts:

- --- : maksimālais;
- -- : vidējais;
- - : minimālais.

## 7.11 Bērnu drošības funkcija 3s

Ar šo iespēju Jūs varat neļaut bērniem spēlēties ar vadības paneli.

Lai **ieslēgtu/izslēgtu** šo iespēju, turiet piespiestu Laika taupīšana taustiņu , līdz indikators  **iedegas/nodziest** displejā.

Kad tā ir aktivizēta, ierīce pārslēgsies uz šo iespēju pēc tam, kad to izslēdz vai maina/atiestata programmas. Nospiežot jebkuru taustiņu, indikators  mirgo, lai norādītu, ka taustiņi ir atspējoti.

## 7.12 Žāvēšanas režīms

Šis taustiņš ļauj ieslēgt vai izslēgt žāvēšanas režīmu. Kad žāvēšanas režīms ir ieslēgts, iedegas taustiņa indikators.

## 7.13 Pastāvīgā pretburzīšanās funkcija 3s

Šī iespēja programmas beigās pievieno īsu pretburzīšanās fāzi.

Šī fāze samazina auduma burzīšanos un atvieglo tā gludināšanu.

Lai **ieslēgtu/izslēgtu** šo iespēju, turiet nospiestu taustiņu Žāvēšanas režīms 3 sekundes, līdz indikators  **iedegas/nodziest** displejā.

Kad tā ir aktivizēta, ierīce pārslēgsies uz šo iespēju pēc tam, kad to izslēdz vai maina/atiestata programmas.



Šī iespēja var pagarināt programmas ilgumu.

Kad beidzas programmas darbība, displejā redzams , indikators  un deg Starts/pauze . Veļas tīlpne veic vienmērīgas kustības aptuveni 30 minūtes, lai saglabātu tvaika sniegtās priekšrocības. Pieskaroties jebkuram taustiņam, tiek pārtrauktas pretburzīšanās kustības, atbloķējas durvis, un ierīce atkārtoti piedāvā iepriekš iestatīto programmu.

Lai pārtrauktu pretburzīšanās fāzi, jūs varat arī veikt šādas darbības:

- nospiediet taustiņu Iesl./Izsl.  dažu sekunžu garumā, lai aktivizētu vai deaktivizētu ierīci.
- Programmu pārslēga iestatīšana citā pozīcijā.



Mazgājot mazāku veļas daudzumu, rezultāts būs labāks.

## 7.14 Automātiskā žāvēšana AUTO

Kad aktivizēts žāvēšanas režīms, pieskarieties šim taustiņam, lai iestatītu vienu no automātiskajām sausuma pakāpēm, kuras piedāvā ierīce.

Displejā iedegas attiecīgais sausuma indikators:

-  **Gludināšana:** veļa, kas jāgludina.
-  **Ievietošanai skapī:** veļa, ko ievietos skapī.
-  **Īpaši sauss:** pilnīgi sausa veļa.



Katram auduma veidam nevar iestatīt visas automātiskās pakāpes.

## 7.15 Žāvēšana uz laiku

Kad aktivizēts žāvēšanas režīms, nospiediet šo taustiņu, lai iestatītu laiku, kas piemērots žāvējamajam audumam (skatiet tabulu "Žāvēšana ar noteiktu laiku"). Displejā būs redzama iestatītā vērtība.

Katru reizi, pieskaroties šim taustiņam, laika vērtība pieaug par 5 minūtēm.



Nevarat iestatīt visas laika vērtības dažādiem auduma veidiem.

## 7.16 Atliktais starts

Ar šo iespēju jūs varat atlikt programmas startu uz ērtāku laiku.

Pieskarieties taustiņam vairākkārt, lai iestatītu nepieciešamo atliktā starta laiku. Laika pieauguma solis no 1stundas līdz pat 20 stundām.

Iedegas attiecīgais indikators virs skārientaustiņa.

Displejā redzams atlasītais laika atskaites ilgums. Pēc pieskaršanās Starts/pauze  taustiņam ierīce sāk laika atskaiti un durvis ir bloķētas.

## 7.17 Starts/pauze

Pieskarieties Starts/pauze  taustiņam, lai iedarbinātu, nopauzētu ierīci vai pārtrauktu ieslēgto programmu.

## 8. PROGRAMMAS

### 8.1 Programmu tabula

| Programma<br>Noklusējuma<br>temperatūra<br>Temperatūras<br>diapazons                                  | Atsauces<br>veļas izgrie-<br>šanas<br>ātrums<br>Veļas iz-<br>griešanas<br>ātruma dia-<br>pazons | Maksi-<br>mālais<br>veļas<br>daudz-<br>ums | Programmas apraksts<br>(Veļas veids un netīrības pakāpe)                                                                                                                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Eco 40-60 (tikai<br>mazgāšanas re-<br>žīms)<br>40 °C <sup>1)</sup>                                    | 1600 apgr./min<br>1600 apgr./min<br>–<br>400 apgr./min                                          | 8.0 kg                                     | <b>Balti kokvilnas audumi un krāsnoturīgi kokvilnas audumi.</b><br>Vidēji netīra veļa.                                                                                       |
| Eco 40-60 + skapja<br>sausuma līmenis<br>(mazgāšanas un žā-<br>vēšanas režīms)<br>40 °C <sup>2)</sup> | 1600 apgr./min<br>1600 apgr./min<br>–<br>400 apgr./min                                          | 4.0 kg                                     |                                                                                                                                                                              |
| Eco 40-60 + levieto-<br>šanai skapī piemē-<br>rots sausuma līme-<br>nis (tikai žāvēšanas<br>režīms)   |                                                                                                 | 4.0 kg                                     |                                                                                                                                                                              |
| Kokvilna<br>40 °C<br>90 °C – auksts                                                                   | 1600 apgr./min<br>(1600–<br>400 apgr./min)                                                      | 8.0 kg                                     | <b>Balti un krāsoti kokvilnas izstrādājumi.</b> Vidēji, ļoti un viegli netīra veļa.                                                                                          |
| Sintētika<br>40 °C<br>60 °C – auksts                                                                  | 1200 apgr./min<br>(1200 – 400<br>apgr./min)                                                     | 3.0 kg                                     | <b>Sintētikas vai jauktu audumu izstrādājumi.</b> Vidēji netīra veļa.                                                                                                        |
| Smalkā veļa<br>30 °C<br>40 °C – auksts                                                                | 1200 apgr./min<br>(1200–<br>400 apgr./min)                                                      | 2.0 kg                                     | <b>Smalki audumi, piemēram, akrils, viskoze un jaukta veida audumi, kam nepieciešama saudzīgāka mazgāšana.</b> Vidēji un viegli netīra veļa.                                 |
| MixLoad<br>60 °C – 30 °C                                                                              | 1600 apgr./min<br>1600 apgr./min<br>–<br>400 apgr./min                                          | 5.0 kg                                     | <b>Kokvilnas un jaukti sintētikas audumi.</b> Labi piemērota ikdienas veļas mazgāšanai īsā laikā, labākai apģērba saudzēšanai un labiem tīrīšanas rezultātiem jau pie 30 °C. |

| Programma<br>Noklusējuma<br>temperatūra<br>Temperatūras<br>diapazons | Atsauces<br>veļas izgrie-<br>šanas<br>ātrums<br>Veļas iz-<br>griešanas<br>ātruma dia-<br>pazons | Maksi-<br>mālais<br>veļas<br>daudz-<br>ums | Programmas apraksts<br>(Veļas veids un netīrības pakāpe) |
|----------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|----------------------------------------------------------|
|----------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|----------------------------------------------------------|

#### Tvaika programma

Tvaika programmu var izmantot, lai likvidētu saburzījumus un smakas<sup>3)</sup> apģērbu smakas, kas tikai jāatsvaidzina, bez mazgāšanas. Auduma šķiedras tiek relaksētas un pēc tam gludināšana ir vieglāka. Kad beigusies program-  
mas darbība, ātri izņemiet veļu no veļas tīrnes<sup>4)</sup>. Tvaika programma neveic higiēniskās kopšanas ciklu. Neiz-  
mantojiet šo programmu šādiem drēbju veidiem:

- apģērbi, kas nav piemēroti žāvēšanai veļas žāvētājā;
- apģērbi, kuru kopšanas etiķetē ir norādīts "Tikai ķīmiskā tīrīšana".



Tvaiks

1.0 kg

**Kokvilna, sintētika, smalkveļa.** Īsa un maiga tvaika pro-  
gramma, kuru var izmantot pat smalkveļas, tostarp īpašas  
smalkveļas ar vizuāliem, mežģīņu u.c. atsvaidzināšanai. Ap-  
strādājot mazāku veļas daudzumu, programmas ilgums var  
vēlāk tikt samazināts, izmantojot iespēju Laika taupīšana.



#### BRĪDINĀJUMS!

Neizmantojiet šo programmu vilnas apģērba  
gabaliem un apģērbam, kas paredzēti tikai ķī-  
miskai tīrīšanai.

|                                 |                                             |        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|---------------------------------|---------------------------------------------|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Izgriešana/Ūdens<br>izsūkņēšana | 1600 apgr./min<br>(1600 – 400<br>apgr./min) | 8.0 kg | <b>Visi audumi, izņemot vilnas un smalkos audumus.</b> Veļas<br>izgriešana un ūdens izsūkņēšana no veļas tīrnes.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Skalošana                       | 1600 apgr./min<br>(1600–<br>400 apgr./min)  | 8.0 kg | <b>Visi audumi, izņemot vilnas izstrādājumus un smalkveļu.</b><br>Programma veļas skalošanai un izgriešanai. Noklusējuma ve-<br>ļas izgriešanas ātrums ir kokvilnas izstrādājumu programmām<br>paredzētais ātrums. Samaziniet izgriešanas ātrumu atbilstoši<br>veļas veidam. Nepieciešamības gadījumā iestatiet iespēju Pa-<br>pildus skalošana, lai palielinātu skalošanas reižu skaitu. Izvē-<br>loties zemu izgriešanas ātrumu, ierīce veic saudzīgu skaloša-<br>nu un īslaicīgu izgriešanu. |

| Programma<br>Noklusējuma<br>temperatūra<br>Temperatūras<br>diapazons                                 | Atsauces<br>veļas izgrie-<br>šanas<br>ātrums<br>Veļas iz-<br>griešanas<br>ātruma dia-<br>pazons | Maksi-<br>mālais<br>veļas<br>daudz-<br>ums | Programmas apraksts<br>(Veļas veids un netīrības pakāpe)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Mašīnas tīrīšana<br>60 °C                                                                            | 1200 apgr./min<br>(1200 – 400<br>apgr./min)                                                     | -                                          | <p>Apkopes cikls ar karstu ūdeni veļas tīlpnes iztīrīšanai un atsvaidzināšanai un smaku izraisīšu nogulšņu likvidēšanai. Lai sasniegtu vislabākos rezultātus, darbiniet šo ciklu reizi mēnesī. Pirms šī cikla palaišanas izņemiet no veļas tīlpnes visus priekšmetus. Novietojiet veļas mazgāšanas nodaļējuma līdzekļa dozatora vāku uz augšu pavērstā pozīcijā. Ielejiet mazgāšanas fāzes nodaļījumā glāzi hlora balinātāja vai veļas mašīnu tīrīšanas līdzekļa. <b>NELIETOJĒT</b> abus kopā.</p> <div>  <p>Pēc veļas tīlpnes iztīrīšanas palaidiet skalošanas ciklu ar tukšu veļas tīlpni, nepievienojot veļas mazgāšanas līdzekli, lai izskalotu balinātāja paliekas.</p> </div> <p>Iestatot programmu ar iespēju Žāvēšanas režīms, ierīce izpilda pūku veidošanās novēršanas funkciju. Skatiet sadaļu „Apģērbu pūkas”.</p> |
| <br>Higiēna<br>60 °C | 1600 apgr./min<br>1600 apgr./min<br>–<br>400 apgr./min                                          | 8.0 kg                                     | <p>Balta kokvilnas veļa. Šī augstas efektivitātes mazgāšanas programma, kas apvienota ar tvaikiem, likvidē vairāk nekā 99,99 % baktēriju un vīrusu<sup>5)</sup> mazgāšanas laikā uzturot temperatūru virs 60 °C; tvaika fāze nodrošina papildu iedarbību uz šķiedrām; uzlabotā skalošanas fāze nodrošina pienācīgu veļas mazgājamā līdzekļa un mikroorganismu likvidēšanu. Šī programma nodrošina arī ziedputekšņu/alergēnu pienācīgu likvidēšanu.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Sporta apģērbi<br>30 °C<br>40 °C – auksts                                                            | 1200 apgr./min<br>(1200–<br>400 apgr./min)                                                      | 3.0 kg                                     | <p><b>Sintētiska auduma sporta apģērbi.</b> Programma paredzēta, lai maigi mazgātu modernus āra sporta apģērbus, kā arī ir piemērota tādiem sporta apģērbiem, kurus lieto sporta zālē, riteņbraukšanā, skriešanā u.c.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |

| Programma<br>Noklusējuma<br>temperatūra<br>Temperatūras<br>diapazons                                                      | Atsauces<br>veļas izgrie-<br>šanas<br>ātrums<br>Veļas iz-<br>griešanas<br>ātruma dia-<br>pazons | Maksi-<br>mālais<br>veļas<br>daudz-<br>ums | Programmas apraksts<br>(Veļas veids un netīrības pakāpe)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <br>Virsdrēbes<br>30 °C<br>40 °C – auksts | 1200 apgr./min<br>(1200–<br>400 apgr./min)                                                      | 2.0 kg                                     | <div>  <p>Nelietojiet auduma mīkstinātāju un rūpējieties par to, lai mazgāšanas līdzekļa dozatorā nebūtu veļas mīkstinātāja atlieku.</p> </div> <p>Āra apģērbs, tehniskais, sporta apģērbs, ūdensnecaurlaidīgas un gaisu caurlaidīgas jakas, vējjakas ar izņemamu vilnas vai iekšējo silto odēri.</p> <div>  <p>Izpildot kombinēto mazgāšanas un žāvēšanas programmu, žāvēšanas fāze darbojas arī kā ūdens atgrūdeņa atjaunotājs. <b>Pārbaudiet, vai apģērba kopšanas etiķetē ir norādīts, ka attiecīgos apģērbus ir atļauts žāvēt veļas žāvētājā.</b></p> </div> |
| <br>Vilna<br>40 °C<br>40 °C – auksts      | 1200 apgr./min<br>(1200 – 400<br>apgr./min)                                                     | 1.5 kg                                     | <b>Veļas mazgājamā mašīnā mazgājami vilnas, ar rokām mazgājami vilnas un citi audumi, uz kuriem norādīts kopšanas simbols "mazgāt ar rokām" <sup>6)</sup></b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| 1 kg Quick 20'<br>Wash&Dry 60'<br>30 °C<br>40 °C – 30 °C                                                                  | 1200 apgr./min                                                                                  | 1.0 kg                                     | Programma, kas paredzēta līdz pat 1 kg <b>jauktu sintētiska auduma kreklu</b> izmazgāšanai tikai 20 minūtēs. Pievienojiet žāvēšanas fāzi, lai nodrošinātu pilnu veļas mazgāšanas un žāvēšanas ciklu 60 minūtēs.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |

| Programma<br>Noklusējuma<br>temperatūra<br>Temperatūras<br>diapazons | Atsauces<br>veļas izgrie-<br>šanas<br>ātrums<br>Veļas iz-<br>griešanas<br>ātruma dia-<br>pazons | Maksi-<br>mālais<br>veļas<br>daudz-<br>ums | Programmas apraksts<br>(Veļas veids un netīrības pakāpe) |
|----------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|----------------------------------------------------------|
|----------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|----------------------------------------------------------|

- Atiestatiet pozīciju. Displejā redzamas vienīgi svītras.

1) **Saskaņā ar Eiropas Komisijas regulu ES 2019/2023.** Šī programma noklusējuma temperatūrā un izgriešanas ātrumā tikai mazgāšanas režīmā, kur nominālā ietilpība norādīta kā 8.0 kg, spēj mazgāt kopā vienā ciklā vidēji netīru kokvilnas veļu, kuru drīkst mazgāt 40 °C vai 60 °C temperatūrā.

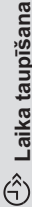


Veļas sasniegto temperatūru, programmas darbības ilgumu un citus datus skatiet nodaļā "Patēriņa vērtības". Visefektīvākās programmas energopatēriņa ziņā parasti ir tās, kas darbojas ar zemākā temperatūrā un ilgāku laiku.

- 2) **Saskaņā ar Eiropas Komisijas regulu ES 2019/2023.** Šī programma noklusējuma temperatūrā un izgriešanas ātrumā mazgāšanas un žāvēšanas režīmā, kur nominālā ietilpība norādīta kā 4.0 kg un izmantota žāvēšanas pakāpe "Ievietošanai skapī piemērots sausums", spēj izmazgāt vidēji netīru kokvilnas veļu, kuru drīkst mazgāt kopā vienā ciklā 40 °C vai 60 °C temperatūrā, un pēc žāvēšanas fāzes beigām veļu var uzreiz ievietot skapī.
- 3) Tvaika programma nelikvidē īpaši spēcīgas tādu
- 4) Pēc apstrādes ar tvaiku veļa var būt mitra. Izkariniet veļu uz pāris minūtēm.
- 5) . Pārbaudīta pret zeltaino stafilokoku (Staphylococcus aureus), enterokokiem (Enterococcus faecium), raugveida sēnītēm (Candida albicans), baktēriju Pseudomonas aeruginosa un MS2 bakteriofāgu ārējā pārbaudē, kuru 2021. gadā veica uzņēmums "Swissatest Testmaterialien AG" (pārbaudes ziņojuma nr. 202120117),
- 6) Šī cikla laikā veļas tīlne griežas lēnām, lai nodrošinātu saudzīgu mazgāšanu. Šī cikla laikā veļas tīlne griežas lēnām, lai nodrošinātu saudzīgu mazgāšanu, bet tas ir normāli šai programmai.

### Programmu iespēju saderība

| Programma | Izgriešana | Bez veļas izgriešanas | Priekšmazgāšana 2) | Traipu tīrīšana | Laika taupīšana | Atliktais starts |
|-----------|------------|-----------------------|--------------------|-----------------|-----------------|------------------|
| Eco 40-60 | ■          | ■                     |                    |                 |                 | ■                |
| Kokvilna  | ■          | ■                     | ■                  | ■               | ■               | ■                |

| Programma                                                                                     |  Izgriešana |  -- -- Bez veļas izgriešanas |  1) |  Priekšmazgāšana 2) |  3s |  Traipu tīrīšana |  3s |  Laika taupīšana |  3s |  Atliktais starts |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Sintētika                                                                                     | ■                                                                                            | ■                                                                                                             | ■                                                                                    | ■                                                                                                    | ■                                                                                    | ■                                                                                                 | ■                                                                                    | ■                                                                                                 | ■                                                                                    | ■                                                                                                   |
| Smalkā veļa                                                                                   | ■                                                                                            | ■                                                                                                             | ■                                                                                    |                                                                                                      | ■                                                                                    |                                                                                                   | ■                                                                                    |                                                                                                   | ■                                                                                    | ■                                                                                                   |
| MixLoad                                                                                       | ■                                                                                            | ■                                                                                                             | ■                                                                                    |                                                                                                      | ■                                                                                    |                                                                                                   | ■                                                                                    |                                                                                                   | ■                                                                                    | ■                                                                                                   |
|  Tvaiks       |                                                                                              |                                                                                                               |                                                                                      |                                                                                                      |                                                                                      |                                                                                                   |                                                                                      | ■                                                                                                 |                                                                                      | ■                                                                                                   |
| Izgriešana/Ūdens izsūk-<br>nēšana                                                             | ■                                                                                            | ■ <sup>3)</sup>                                                                                               |                                                                                      |                                                                                                      |                                                                                      |                                                                                                   |                                                                                      |                                                                                                   |                                                                                      | ■                                                                                                   |
| Skalošana                                                                                     | ■                                                                                            | ■                                                                                                             | ■                                                                                    |                                                                                                      | ■                                                                                    |                                                                                                   |                                                                                      |                                                                                                   | ■                                                                                    | ■                                                                                                   |
| Mašīnas tīrīšana                                                                              | ■                                                                                            | ■                                                                                                             |                                                                                      |                                                                                                      |                                                                                      |                                                                                                   |                                                                                      |                                                                                                   |                                                                                      | ■                                                                                                   |
|  Higiēna     | ■                                                                                            | ■                                                                                                             | ■                                                                                    | ■                                                                                                    | ■                                                                                    | ■                                                                                                 | ■                                                                                    |                                                                                                   | ■                                                                                    | ■                                                                                                   |
| Sporta apģērbi                                                                                | ■                                                                                            | ■                                                                                                             | ■                                                                                    | ■                                                                                                    | ■                                                                                    |                                                                                                   |                                                                                      |                                                                                                   | ■                                                                                    | ■                                                                                                   |
|  Virsdrēbes | ■                                                                                            | ■                                                                                                             | ■                                                                                    |                                                                                                      | ■                                                                                    |                                                                                                   |                                                                                      |                                                                                                   | ■                                                                                    | ■                                                                                                   |
|  Vilna      | ■                                                                                            | ■                                                                                                             | ■                                                                                    |                                                                                                      |                                                                                      |                                                                                                   |                                                                                      |                                                                                                   |                                                                                      | ■                                                                                                   |
| 1 kg Quick 20'<br>Wash&Dry 60'                                                                |                                                                                              |                                                                                                               |                                                                                      |                                                                                                      |                                                                                      |                                                                                                   |                                                                                      |                                                                                                   | ■                                                                                    | ■                                                                                                   |

1) Šo iespēju nav iespējams izmantot kopā ar iespēju  3s.

2) Priekšmazgāšana un Traipu tīrīšana nevar izvēlēties kopā.

3) Iestatot iespēju Bez veļas izgriešanas, ierīce veic tikai ūdens izsūkņēšanu.

Katrai programmai piemērotie mazgāšanas līdzekļi

| Programma                                                                                   | Universāls veļas mazgāšanas pulveris <sup>1)</sup> | Šķidrās universālās mazgāšanas līdzeklis | Šķidrās mazgāšanas līdzeklis krāsainiem audumiem | Smalkveļa, vilnas izstrādājumi | Īpašs |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------------------------------|--------------------------------|-------|
| Eco 40-60                                                                                   | ▲                                                  | ▲                                        | ▲                                                | --                             | --    |
| Kokvilna                                                                                    | ▲                                                  | ▲                                        | ▲                                                | --                             | --    |
| Sintētika                                                                                   | ▲                                                  | ▲                                        | ▲                                                | --                             | --    |
| Smalkā veļa                                                                                 | --                                                 | --                                       | --                                               | ▲                              | ▲     |
| MixLoad                                                                                     | --                                                 | ▲                                        | ▲                                                | --                             | --    |
|  Higiēna    | ▲                                                  | ▲                                        | --                                               | --                             | ▲     |
| Sporta apģērbi                                                                              | --                                                 | ▲                                        | ▲                                                | --                             | ▲     |
|  Virsdrēbes | --                                                 | --                                       | --                                               | ▲                              | ▲     |
|  Vilna      | --                                                 | --                                       | --                                               | ▲                              | ▲     |
| 1 kg Quick 20' Wash&Dry 60'                                                                 | --                                                 | ▲                                        | ▲                                                | --                             | --    |

1) Temperatūrā, kas pārsniedz 60 °C, ieteicams lietot pulverveida mazgāšanas līdzekli.

▲ = ieteicams  
-- = nav ieteicams

8.2 Woolmark Premium Wool Care  
— Zīls



- Uzņēmums "Woolmark Company" ir pārbaudījis šīs mašīnas vilnas mazgāšanas programmu un atzinis to par piemērotu vilnu saturošu apģērbu, kuriem uz etiķetes norādīts, ka tie jāmazgā ar rokām, mazgāšanai ar nosacījumu, ka šie izstrādājumi tiek mazgāti saskaņā ar norādēm uz apģērbu etiķetēm un veļas mašīnas ražotāja norādījumiem. M1380.
- Šīs veļas mazgājamās mašīnas vilnas žāvēšanas ciklu pārbaudīja un par labu atzina uzņēmums "Woolmark Company". Šis cikls ir piemērots, lai žāvētu vilnas izstrādājuma apģērbus, kuriem uz etiķetes norādīts, ka tie jāmazgā ar rokām, ar noteikumu, ka tie mazgāti, izmantojot Woolmark apstiprinātu mazgāšanas ciklu apģērbiem, kas jāmazgā ar rokām, un

izžāvēti saskaņā ar šīs veļas mazgājamās mašīnas ražotāja instrukcijām. M1381.

### 8.3 Automātiskā žāvēšana



Sākotnējie cikla laiki programmām ar funkciju Automātiskā žāvēšana ir tikai aplēstās, faktiskais žāvēšanas laiks var nedaudz atšķirties no parādītā laika.

| Sausuma pakāpe                                                       | Auduma veids                                                                                                                     | Ievietojamais veļas daudzums |
|----------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|
| <b>Ļoti sausa</b><br>Dvieļu audumiem                                 | <b>Kokvilna un lins</b><br>(peldmēteļi, vannas dvieļi, u.c.)                                                                     | līdz 4.0 kg                  |
|                                                                      | <b>Džinsu apģērbi</b>                                                                                                            | līdz 3.0 kg                  |
| <b>Ievietošanai skapī piemērots sausums</b><br>Uzglabāšanai          | <b>Kokvilna un lins</b><br>(peldmēteļi, vannas dvieļi, u.c.)                                                                     | līdz 4.0 kg                  |
|                                                                      | <b>Sintētika un jaukti audumi</b><br>(džemperi, blūzes, apakšveļa, māj-saimniecībā izmantojamās veļa un gultas veļa)             | līdz 3.0 kg                  |
|                                                                      | <b>Smalki audumi</b><br>(akrila, viskozes un smalki, jaukti au-dumi)                                                             | līdz 2.0 kg                  |
|                                                                      | <b>Vilnas izstrādājumi</b><br>(vilnas džemperi)                                                                                  | līdz 1.0 kg                  |
|                                                                      | <b>Āra sporta apģērbs</b><br>(āra apģērbs, darba apģērbs, sporta apģērbs, ūdensnecaurīdīgas un el-pojoša auduma jakas, vējjakas) | līdz 2.0 kg                  |
|                                                                      | <b>Džinsu apģērbi</b>                                                                                                            | līdz 3.0 kg                  |
| <b>Iron Dry (Gludinātas veļas sausums)</b><br>Piemērota gludināšanai | <b>Sporta apģērbi</b>                                                                                                            | līdz 3.0 kg                  |
|                                                                      | <b>Kokvilna un lins</b><br>(palagi, galdauti, krekli u.c.)                                                                       | līdz 4.0 kg                  |

8.4 Žāvēšanas laiks

| Sausuma pakāpe                                                | Auduma veids                                                                                                               | Veļas daudzums (kg) | Izgriešanas ātrums (apgr./min) | Ieteicamais laiks (minūtes) |
|---------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|--------------------------------|-----------------------------|
| Ļoti sausa<br>Dvielju audumiem                                | Kokvilna un lins<br>(peldmēteļi, vannas dvieļi, u.c.)                                                                      | 4.0                 | 1600                           | 170 - 190                   |
|                                                               |                                                                                                                            | 2.0                 | 1600                           | 110 - 120                   |
|                                                               |                                                                                                                            | 1.0                 | 1600                           | 65 - 75                     |
|                                                               | Džinsu apģērbi                                                                                                             | 3.0                 | 1200                           | 165 - 175                   |
|                                                               |                                                                                                                            | 1.0                 | 1200                           | 75 - 85                     |
| Ievietošanai skapī<br>piemērots sausums<br>Uzglabāšanai       | Kokvilna un lins<br>(peldmēteļi, vannas dvieļi, u.c.)                                                                      | 4.0                 | 1600                           | 160 - 180                   |
|                                                               |                                                                                                                            | 2.0                 | 1600                           | 100 - 110                   |
|                                                               |                                                                                                                            | 1.0                 | 1600                           | 55 - 65                     |
|                                                               | Sintētika un jaukti audumi<br>(džemperi, blūzes, apakšveļa, mājssaimniecībā izmantojamās veļa un gultas veļa)              | 3.0                 | 1200                           | 135 - 150                   |
|                                                               |                                                                                                                            | 1.0                 | 1200                           | 45 - 55                     |
|                                                               |                                                                                                                            | 2.0                 | 1200                           | 155 - 165                   |
|                                                               | Smalkveļa<br>(akrila, viskozes un smalki, jaukti audumi)                                                                   | 2.0                 | 1200                           | 155 - 165                   |
|                                                               |                                                                                                                            | 1.0                 | 1200                           | 95 - 105                    |
|                                                               |                                                                                                                            | 1.0                 | 1200                           | 80 - 100                    |
|                                                               | Āra sporta apģērbs<br>(āra apģērbs, darba apģērbs, sporta apģērbs, ūdensnecaurlaidīgas un elpojoša auduma jakas, vējjakas) | 2.0                 | 1200                           | 110 - 120                   |
|                                                               |                                                                                                                            | 1.0                 | 1200                           | 95 - 105                    |
|                                                               |                                                                                                                            | 3.0                 | 1200                           | 155 - 165                   |
|                                                               | Džinsu apģērbi                                                                                                             | 3.0                 | 1200                           | 155 - 165                   |
|                                                               |                                                                                                                            | 1.0                 | 1200                           | 65 - 75                     |
|                                                               |                                                                                                                            | 3.0                 | 1200                           | 130 - 150                   |
|                                                               | Sporta apģērbi                                                                                                             | 3.0                 | 1200                           | 130 - 150                   |
|                                                               |                                                                                                                            | 1.0                 | 1200                           | 70 - 80                     |
|                                                               |                                                                                                                            | 4.0                 | 1600                           | 110 - 125                   |
| Iron Dry (Gludinātas veļas sausums)<br>Piemērota gludināšanai | Kokvilna un lins<br>(palagi, galdauti, krekli u.c.)                                                                        | 4.0                 | 1600                           | 110 - 125                   |
|                                                               |                                                                                                                            | 2.0                 | 1600                           | 65 - 75                     |
|                                                               |                                                                                                                            | 1.0                 | 1600                           | 40 - 50                     |

## 9. IESTATĪTIE PARAMETRI

### 9.1 Skaņas signāli

Šai ierīcei ir dažādi skaņas signāli, kas darbojas, kad:

- jūs aktivizējat ierīci (īpaša īsa melodija);
- jūs deaktivizējat ierīci (īpaša īsa melodija);
- jūs pieskaraties taustiņiem (klikšķis);
- jūs veicat nepareizu izvēli (3 īsi klikšķi);
- programma ir beigusies (secīgas skaņas, kas dzirdamas aptuveni 2 minūtes);
- ierīces darbībā radušies traucējumi (secīgas skaņas, kas dzirdamas aptuveni 5 minūtes).

Lai **aktivizētu/deaktivizētu** skaņas signālus, kad programma ir pabeigta, vienlaikus pieskarieties taustiņiem  un  un turiet tos piespiestus aptuveni 2 sekundes. Displejā redzams ieslēgt vai izslēgt.



Ja deaktivizējat skaņas signālus, ierīces darbības traucējumu gadījumā tie turpina skanēt.

## 10. PIRMS PIRMĀS IESLĒGŠANAS

1. Pārliecinieties, ka pieejama elektropadeve un ūdens krāns ir atvērts.
2. Ielejiet 2 litrus ūdens mazgāšanas līdzekļa nodalījumā, kas apzīmēts ar .

Šī darbība aktivizē ūdens izsūkņēšanas sistēmu.

3. Ielejiet nelielu mazgāšanas līdzekļa daudzumu nodalījumā, kas apzīmēts ar .

4. Iestatiet un iedarbiniet kokvilnas programmu ar augstāko temperatūru, neievietojot veļas tīlnē veļu.

Šādi no veļas tīlpnes tiek iztīrīti visi iespējamie netīrumi.

## 11. IZMANTOŠANA IKDIENĀ - TIKAI MAZGĀŠANA



### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

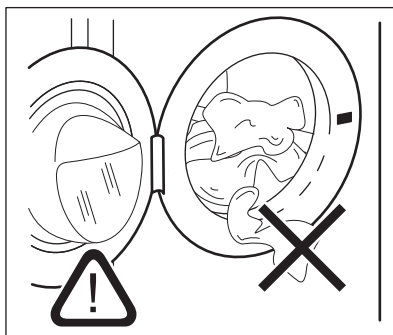
### 11.1 Ierīces ieslēgšana

1. Pievienojiet kontaktdakšu kontaktligzdai.
2. Atgrieziet ūdens krānu.
3. Dažas sekundes piespiediet taustiņu , lai ieslēgtu ierīci.

Atskan īss skaņas signāls.

### 11.2 Veļas ievietošana tīlnē

1. Atveriet ierīces durvis.
2. Iztukšojiet kabatas un atlokiem apgērba gabalus pirms to ievietošanas ierīcē.
3. Ievietojiet veļu tīlnē pa vienam gabalam. Neievietojiet veļu tīlnē pārāk daudz veļas.
4. Stingri aizveriet durvis.



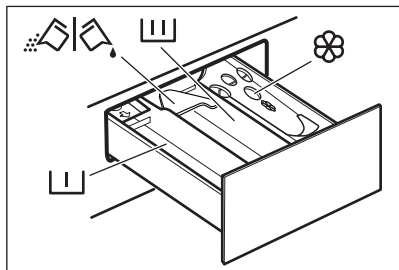
## **UZMANĪBU!**

Pārliecinieties, ka neviens apgērba gabals netiek iespiests starp blīvējumu un durvīm, lai izvairītos no ūdens noplūdes riska un veļas sabojāšanas.



Mazgājot ļoti netīru veļu ar eļļas traipiem, var nodarīt bojājumus veļas mašīnas gumijas daļām.

## **11.3 Mazgāšanas līdzekļa un piedevu uzpilde**



— Nodalījums priekšmazgāšanas fāzei, mērcēšanas programmai vai traipu tīrīšanas līdzeklim.



— Nodalījums mazgāšanas fāzei.



— nodalījums veļas mīkstinātājam un citiem šķidrajiem līdzekļiem (auduma mīkstinātājam, stērķelei).

**MAX** — Šķidro piedevu daudzuma maksimālais līmenis.



— Aizbīdnis pulverveida vai šķidrajam mazgāšanas līdzeklim.



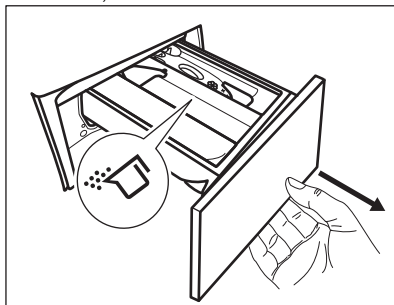
Vienmēr ievērojiet norādījumus uz mazgāšana līdzekļa iepakojuma, taču mēs iesakām nepārsniegt maksimālo norādīto līmeni (**MAX**). Taču šis daudzums garantēs labākos mazgāšanas rezultātus.



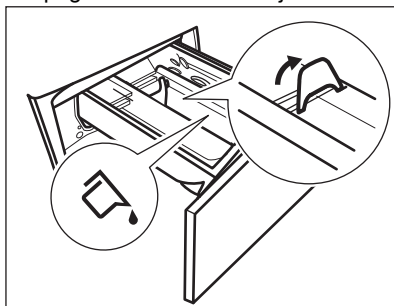
Ja nepieciešams, pēc mazgāšanas cikla notīriet mazgāšanas līdzekļa atlikumu no mazgāšanas līdzekļa dozatora.

## **11.4 Pārbaudiet mazgāšanas līdzekļa aizbīdņa pozīciju**

1. Līdz galam izvelciet uz āru mazgāšanas līdzekļa dozatoru.



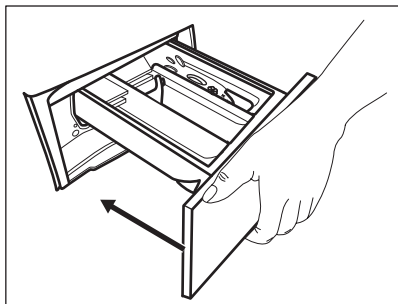
2. Nospiediet sviru uz leju, lai izņemtu dozatoru.
3. Lai lietotu pulverveida mazgāšanas līdzekli, pagrieziet aizbīdni uz augšu.
4. Lai lietotu šķidro mazgāšanas līdzekli, pagrieziet aizbīdni uz leju.



Kad aizbīdnis vērsts **UZ LEJU**:

- Nelietojiet želejveida vai biezas konsistences šķidros mazgāšanas līdzekļus.
  - Nepārsniedziet šķidrā mazgāšanas līdzekļa devu, kas norādīta uz aizbīdņa.
  - Neiestatiet priekšmazgāšanas fāzi.
  - Neiestatiet atliktā starta funkciju.
5. Iepildiet mazgāšanas līdzekli un auduma mīkstinātāju.

6. Uzmanīgi aizveriet mazgāšanas līdzekļa dozatoru.



Pārliecinieties, ka, aizverot atvilktni, aizbīdnis nerada nosprostojumus.

## 11.5 Programmas iestatīšana

1. Pagrieziet programmu izvēles pārslēgu izvēlētajā mazgāšanas programmas pozīcijā. Eco 40-60 ir programma, uz kuru attiecas energomarkējuma informācija. Mirgo pogas Mazgāšanas režīms indikators.

Mirgo pogas Starts/pauze  indikators. Displejā redzams norādošs programmas ilgums.

2. Lai mainītu temperatūru un/vai veļas izgriešanas ātrumu, nospiediet attiecīgās pogas.
3. Ja vēlaties, iestatiet vienu vai vairākas iespējas, pieskaroties attiecīgajiem taustiņiem. Displejā izgaismosies saistītie indikatori un attiecīgi mainīsies norādītā informācija.



Ja izvēle nav **iespējama**, atskan skaņas signāls un displejā parādās — — —.

## 11.6 Programmas sākšana

Pieskarieties taustiņam Starts/pauze , lai ieslēgtu programmu. Programmu nav iespējams palaist, kad taustiņa indikators ir izslēgts un nemirgo (t.i., durvis ir atvērtas). Attiecīgais indikators pārtrauc mirgot un turpina degt. Programma uzsāk darbību, durvis ir bloķētas. Displejā redzams  indikators, bet  indikators parādās, liecinot, ka ciklu joprojām iespējams apturēt, lai pievienotu apģērbus.



Ūdens izsūkšanās sūkņi darbojas īsu brīdi, pirms ierīcē ieplūst ūdens.

## 11.7 Programmas aktivizēšana, izmantojot atlikto startu

1. Vairākkārt piespiediet taustiņu Atliktais starts , līdz displejā redzams vēlamais atliktā starta laiks. Iedegsies attiecīgais indikators.
2. Pieskarieties taustiņam Starts/pauze , lai durvis nobloķējas un sākas atliktā starta laika atskaite. Displejā redzams indikators . Kad laiks ir pagājis, programma automātiski aktivizējas.

Atliktā starta atcelšana laika atskaites laikā

Lai atceltu atlikto startu:

1. Piespiediet taustiņu Starts/pauze , lai nopauzētu ierīci. Sāk mirgot attiecīgais indikators.
2. Vairākkārt piespiediet taustiņu Atliktais starts , līdz displejā parādās .
3. Piespiediet taustiņu Starts/pauze , lai atkārtoti, lai nekavējoties aktivizētu programmu.

Atliktā starta mainīšana laika atskaites laikā

Lai mainītu atlikto startu:

1. Piespiediet taustiņu Starts/pauze , lai nopauzētu ierīci. Sāk mirgot attiecīgais indikators.
2. Vairākkārt piespiediet taustiņu Atliktais starts , līdz displejā redzams vēlamais atliktā starta laiks.
3. Vēlreiz piespiediet taustiņu Starts/pauze , lai aktivizētu jauno laika atskaiti.

## 11.8 ProSense Technology veļas daudzuma noteikšana



Displejā redzamais programmas ilgums attiecas uz **vidēju/lielu** ievietotās veļas daudzumu.

Pēc pieskaršanās taustiņam Starts/pauze ►||, maksimālā norādītā veļas daudzuma indikators izdziest, ProSense Technology uzsāk veļas daudzuma noteikšanu:

1. Ierīce nosaka ievietoto veļas daudzumu pirmo 30 sekunžu laikā. Programmās, kurās ir pieejama iespēja Laika taupīšana, šīs fāzes laikā funkcijas Laika taupīšana joslas ----- zem laika cipariem attēlo vienkāršu animāciju. Veļas tilpne griežas īsu brīdi.
2. Programmas ilgumu var attiecīgi pielāgot, un tas var palielināties vai samazināties. Vēl pēc 30 sekundēm ierīce sāk piepildīties ar ūdeni.

Veļas daudzuma noteikšanas beigās, ja **veļas tilpne ir pārslogota**, displejā mirgo indikators **MAX**:

Šādā gadījumā ierīci iespējams uz 30 sekundēm nopauzēt un izņemt lieko veļu.

Kad maksimālo svaru pārsniedzošā veļas daļa ir izņemta, pieskarieties taustiņam Starts/pauze ►||, lai atkārtoti iedarbinātu programmu. Posmu ProSense var atkārtot ne vairāk kā trīs reizes (skat. 1. punktu).

**Svarīgi!** Ja veļas daudzumu nesamazina, mazgāšanas programma atsāk darbību jebkurā gadījumā, neraugoties uz to, ka ierīce ir pārslogota. Šādā gadījumā nav iespējams garantēt labākos mazgāšanas rezultātus.



Aptuveni 20 minūtes pēc programmas darbības sākuma programmas ilgumu var noregulēt vēlreiz atkarībā no audumu ūdens uzsūkšanas spējām.



ProSense noteikšanu veic tikai ar pilnām mazgāšanas programmām un ja nav samazināts programmas ilgums, izmantojot taustiņu Laika taupīšana.



Funkcija ProSense Technology nav pieejama tādām programmām kā Vilna, Skalošana, un īsā cikla programmām.

## 11.9 Programmas pārtraukšana un iespēju maiņa

Kad programma darbojas, mainīt var **tikai dažas** iespējas:

1. Pieskarieties taustiņam Starts/pauze ►||. Mirgo attiecīgais indikators.
  2. Nomainiet iespējas. Displejā norādītā informācija attiecīgi mainās.
  3. Nospiediet taustiņu Starts/pauze ►|| vēlreiz.
- Mazgāšanas programma turpina darboties.

## 11.10 Darbojošās programmas atcelšana

1. Nospiediet taustiņu Iesl./Izsl. , lai atceltu programmu un izslēgtu ierīci.
2. Vēlreiz piespiediet taustiņu Iesl./Izsl. , lai izslēgtu ierīci.



Ja ProSense Technology jau ir pabeigta un sāka ūdens uzpildīšana, jaunā programma sāk darbu, **neatkārtojot ProSense Technology**. Ūdens un mazgāšanas līdzeklis netiek izsūknēts, lai samazinātu atkritumus. Displejā redzams programmas maksimālais ilgums, uzrādot jaunāko informāciju aptuveni 20 minūtes pēc jaunas programmas sākuma.

Ir arī alternatīvs atcelšanas veids:

1. Pagrieziet pārslēgu "Reset" (Atiestatīt) pozīcijā • .
2. Nogaidiet 1 sekundes. Displejā redzams --- .

Tagad varat iestatīt jaunu mazgāšanas programmu.

## 11.11 Tvertnes durvju atvēršana – apgērba gabalu pievienošana

Ja deg  ikona, vienmēr varat atvērt durvis.



Ja temperatūra vai ūdens līmenis veļas tilpnē ir pārāk augsti un/vai veļas tilpne joprojām griežas, durvis nevajadzētu atvērt.

Ierīces durvis ir bloķētas laikā, kad darbojas programma vai atliktais starts. Displejs rāda indikatoru .

1. Pieskarieties taustiņam Starts/pauze .
- Attiecīgo durvju bloķēšanas indikators nodzīst displejā.
2. Atveriet ierīces durvis. Ja nepieciešams, ievietojiet vai izņemiet priekšmetus. Aizveriet durvis un pieskarieties pogai Starts/pauze .

Turpina darboties programma vai atliktais starts.

## 11.12 Programmas pabeigšana

Kad programmas darbība beigusies, ierīce automātiski izslēdzas. Atskan skaņas signāli, ja tie ir aktivizēti. Displejā parādās .

Taustiņa Starts/pauze  indikators izdzīst.

Durvis tiek atbloķētas, un indikators  izdzīst.

1. Piespiediet taustiņu Iesl./Izsl. , lai izslēgtu ierīci.

Piecas minūtes pirms programmas beigām enerģijas taupīšanas funkcija automātiski deaktivizēs ierīci.



Kad atkal aktivizējat programmu, displejā redzamas iepriekšējās programmas beigas. Pagrieziet programmu pārslēgu, lai iestatītu jaunu ciklu.

2. Izņemiet veļu no ierīces.
3. Pārliecinieties, ka veļas tilpne ir tukša.
4. Turiet durvis un mazgāšanas līdzekļa dozatoru pusvirus, lai ierīcē neveidotos pelējums un smakas.

## 11.13 Ūdens izsūkņēšana no tilpnes pēc cikla beigām

Izvēloties programmu vai iespēju, kura neizsūknē ūdeni pēc pēdējās skalošanas reizes, programma ir beigusies, taču:

- Laika joslā redzams  un displejā redzams, ka durvis ir nobloķētas .
- Sāk mirgot taustiņa Starts/pauze  indikators.
- Tilpne joprojām pa laikam pagriežas, lai novērstu veļas burzīšanos.
- Durvis ir bloķētas.
- Lai atvērtu vāku, vispirms Jums ir jāizsūknē ūdens no tilpnes:

1. Ja nepieciešams, pieskarieties pogai Izgriešana , lai samazinātu ierīces piedāvāto veļas izgriešanas ātrumu.
2. Nospiediet taustiņu Starts/pauze : ierīce izsūknē ūdeni un izgriež veļu.

Iespējas indikators Skalošanas pauze  nodzīst.



Ja ir iestatīta Bez veļas izgriešanas iespēja , ierīce veiks tikai ūdens izsūkņēšanu.

3. Kad programmas darbība beigusies un lūkas bloķēšanas indikators  ir izdzīsis, jūs varat atvērt durvis.
4. Lai izslēgtu ierīci, pāris sekundes piespiediet taustiņu Iesl./Izsl. .

## 11.14 Gaidīšanas funkcija

Gaidstāves funkcija automātiski izslēdz ierīci, lai samazinātu enerģijas patēriņu, ja:

- Ierīci nevar izmantot 5 minūtes, kamēr neviena programma nedarbojas. Piespiediet taustiņu Iesl./Izsl. , lai atkal ieslēgtu ierīci.
- 5 minūtes pēc programmas beigām. Piespiediet taustiņu Iesl./Izsl. , lai atkal ieslēgtu ierīci. Displejs rāda beidzamās programmas beigu laiku. Pagrieziet programmu pārslēgu, lai iestatītu jaunu ciklu.

Ja pārslēgs ir pagriezts "Reset" (Atiestatīt) pozīcijā , ierīce automātiski izslēdzas pēc 30 sekundēm.



Ja iestatāt programmu vai iespēju, kas beidzas ar ūdeni tilpnē, gaidstāves funkcija **neieslēdz ierīci**, lai atgādinātu, ka jāizsūknē ūdens.

## 12. IZMANTOŠANA IKDIENĀ – MAZGĀŠANA UN ŽĀVĒŠANA

### **BRĪDINĀJUMS!**

Skatiet sadaļu "Drošība".



Šī ierīce ir automātiska veļas mazgājamā mašīna — veļas žāvētājs.

### 12.1 Pilnīgā mazgāšanas un žāvēšanas programma

Neautomātiskas mazgāšanas un žāvēšanas programmas

Dažām mazgāšanas programmām jūs varat apvienot Mazgāšanas režīms un Žāvēšanas režīms, lai palaistu pilnīgu mazgāšanas un žāvēšanas programmu.

Rīkojieties šādi:

1. Pēc veļas ievietošanas un mazgāšanas līdzekļa pievienošanas, nospiediet taustiņu   uz dažām sekundēm, lai ieslēgtu ierīci.
2. Ievietojiet veļu tvertnē pa vienam veļas gabalam.
3. Attiecīgajā nodaļumā iepildiet mazgāšanas līdzekli un piedevas.
4. Pagrieziet programmu pārslēgu uz mazgāšanas programmu. Ierīce pēc noklusējuma darbojas tikai mazgāšanas režīmā, un Mazgāšanas režīms taustiņa indikators ir ieslēgts. Displejā redzama noklusējuma temperatūra un veļas izgriešanas apgriezīgu skaits. Ja nepieciešams, mainiet šīs vērtības atkarībā no mazgājamās veļas īpašībām. Displejā arī redzams mazgāšanai ieteicamais maksimālais veļas svars.
5. Iestādiet vēlamās iespējas, ja tādas ir pieejamas.

6. Pieskarieties taustiņam Žāvēšanas režīms, lai aktivizētu žāvēšanas funkciju. Ieslēdzas abi taustiņu indikatori Mazgāšanas režīms un Žāvēšanas režīms. Displejā parādās indikatori  un . Displejā redzama arī maksimālā ieteicamā veļas ielāde mazgāšanas un žāvēšanas programmai (piem., 4.0 kg kokvilnai).

### 12.2 Automātiskās mazgāšanas un žāvēšanas pakāpes

1. Vairākkārt piespiediet taustiņu

Automātiskā žāvēšana  līdz displejā redzama nepieciešamā sausuma pakāpe. Displejā iedegas atbilstošie indikatori:

- a.  **Gludināšana:** kokvilnas apģērbiem;
- b.  **Novietošanai drēbju skapī:** kokvilnas un sintētikas apģērbiem;
- c.  **Īpaši sauss:** kokvilnas apģērbiem.

**Displejā redzamā laika vērtība atbilst mazgāšanas un žāvēšanas ciklu ilgumam kopā, kas aprēķināta, pamatojoties uz ielādes apjomu.**



Lai nodrošinātu kvalitatīvu žāvēšanu, izmantojot mazāk elektroenerģijas un īsākā laikā, ierīce neļauj iestatīt pārāk zemu izgriešanas ātrumu mazgājamajiem un žāvējamajiem apģērbiem.

2. Pieskarieties taustiņam Starts/pauze , lai aktivizētu programmu. Sākas ProSense noteikšana.

Displejā iedegas durvju bloķēšanas  indikators.

Displejā būs redzams arī programmas atlikušais laiks.

## 12.3 Mazgāšanas un žāvēšanas laiks

### 1. Vairākkārt pieskarieties taustiņam

Žāvēšana uz laiku , lai iestatītu vēlamo laika vērtību (sk. tabulu "Noteikta laika žāvēšana" sadaļā "Programmas").

Žāvēšanas pakāpes indikators .

nodziest un iedegas indikators .

Katru reizi, nospiežot šo taustiņu, laika vērtība pieaug par 5 minūtēm. Displejā būs redzama iestatītā laika vērtība.

### 2. Pieskarieties taustiņam Starts/pauze , lai ieslēgtu programmu. Sākas ProSense noteikšana.

Displejā iedegas durvju bloķēšanas  indikators.

Displejā būs redzams arī programmas atlikušais laiks.

## 12.4 Žāvēšanas programmas beigās

- Ierīce automātiski apstājas.
- Atskan skaņas signāli (ja tie ir aktivizēti).
- Displejā parādās .

- Taustiņa Starts/pauze  indikators izdziest. Durvju bloķēšana  izdziest. Ierīce turpina darboties ar pretburzīšanās fāzi aptuveni vēl 30 minūtes vai ilgāk, ja tika iestatīta pretburzīšanās iespēja. Pretburzīšanās fāze samazina saburzīšanos.

Jūs varat izņemt veļu no ierīces, pirms pretburzīšanās fāze ir beigusies. Lai gūtu labākus rezultātus, iesakām izņemt veļu, kad pretburzīšanās fāze ir gandrīz beigusies vai jau ir beigusies. Indikators

 paliek degam.

- Piespiediet taustiņu Iesl./Izsl. uz dažām sekundēm, lai izslēgtu ierīci.



Dažas minūtes pēc programmas beigām enerģijas taupīšanas funkcija automātiski deaktivizē ierīci.

1. Izņemiet no ierīces veļu.
2. Pārliecinieties, ka veļas tīlne ir tukša.



Pēc žāvēšanas cikla rūpīgi iztīriet veļas tīlpi, bīvējumu un durvju iekšpusi ar mitru drānu.

## 13. IZMANTOŠANA IKDIENĀ - TIKAI ŽĀVĒŠANA



### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".



Šī ierīce ir automātiska veļas mazgājamā mašīna — veļas žāvētājs.

### 13.1 Sagatavošanās žāvēšanai

1. Piespiediet Iesl./Izsl. taustiņu uz dažām sekundēm, lai ieslēgtu ierīci.
2. Ievietojiet veļu tvertnē pa vienam veļas gabalam.
3. Pagrieziet programmas slēdzi, izvēloties programmu, kas piemērota žāvējamajam apģērbam. Ierīce pēc noklusējuma atgriežas uz tikai mazgāšanas režīmu un deg pogas Mazgāšanas režīms indikators.

4. Pieskarieties Žāvēšanas režīms taustiņam divreiz, lai ieslēgtu tikai žāvēšanas programmu. Žāvēšanas režīms taustiņa indikators iedegas Mazgāšanas režīms taustiņa indikators izdziest. Indikatori  un  ir redzami displejā un indikators  pazūd.



Žāvējot lielu veļas daudzumu, lai panāktu labu žāvēšanas efektivitāti, nodrošiniet, lai veļa nebūtu savēlusies un lai tā būtu izvietota veļas tīlņā vienmērīgi.

### 13.2 Žāvēšana - automātiskas pakāpes

1. Vairākkārt piespiediet taustiņu

Automātiskā žāvēšana , līdz displejā

redzama nepieciešamā sausuma pakāpe. Displejā iedegas atbilstošie indikatori:

- a.  **Gludināšana:** kokvilnas izstrādājumiem;
- b.  **Ievietošanai skapī:** tvaika programma kokvilnas un sintētisko audumu izstrādājumiem;
- c.  **Īpaši sauss:** kokvilnas izstrādājumiem.

**Displejā redzams žāvēšanas programmas ilgums.**

2. Pieskarieties Starts/pauze  taustiņam, lai ieslēgtu programmu.

Displejā iedegas durvju bloķēšanas  indikators.

Displejā būs redzams arī programmas atlikušais laiks.

### 13.3 Žāvēšanas ilgums

1. Vairākkārt pieskarieties taustiņam **Žāvēšana uz laiku** , lai iestatītu vēlamā laika vērtību (sk. tabulu "Noteikta laika žāvēšana" sadaļā "Programmas").

Žāvēšanas pakāpes indikators .

nodziest un iedegas indikators .

Katru reizi, nospiežot šo taustiņu, laika vērtība pieaug par 5 minūtēm. Displejā būs redzama iestatītā laika vērtība.

2. Pieskarieties taustiņam Starts/pauze , lai aktivizētu programmu.

Displejā iedegas durvju bloķēšanas  indikators.

Displejā būs redzams arī programmas atlikušais laiks.

### 13.4 Žāvēšanas programmas beigās

- Ierīce automātiski apstājas.
- Atskan skaņas signāli (ja tie ir aktivizēti).
- Displejā parādās .
- Taustiņa Starts/pauze  indikators izdziest. Durvju bloķēšana  izdziest. Ierīce turpina darboties ar pretburzīšanās fāzi aptuveni vēl 30 minūtes vai ilgāk, ja tika iestatīta pretburzīšanās iespēja. Pretburzīšanās fāze samazina saburzīšanos. Jūs varat izņemt veļu no ierīces, pirms pretburzīšanās fāze ir beigusies. Lai gūtu labākus rezultātus, iesakām izņemt veļu, kad pretburzīšanās fāze ir gandrīz beigusies vai jau ir beigusies. Indikators  paliek degam.
- Piespiediet taustiņu Iesl./Izsl. uz dažām sekundēm, lai izslēgtu ierīci.



Dažas minūtes pēc programmas beigām enerģijas taupīšanas funkcija automātiski deaktivizē ierīci.

1. Izņemiet no ierīces veļu.
2. Pārliecinieties, ka veļas tīlpne ir tukša.



Pēc žāvēšanas cikla rūpīgi iztīriet veļas tīlpni, bļīvējumu un durvju iekšpusi ar mitru drānu.

## 14. APĢĒRBU PŪKAS

Mazgāšanas un/vai žāvēšanas cikla laikā dažu audumu veidiem (sūkljem, vilnai, sporta krekliem) var veidoties pūkas.

Izdalītās pūkas nākamajā ciklā var pieķerties audumiem.

Šīs neērtības ir izteiktākas tehnisko audumu gadījumā.

Lai novērstu pūku veidošanos jūsu veļā, iesakām:

- nemazgāt tumšus apģērbus pēc gaišu un krāsainu audumu izstrādājumu (roku dvieļi, vilnas izstrādājumi, sporta krekli) mazgāšanas un žāvēšanas un otrādi;
- žāvēt šādus audumus ārā, kad mazgājat tos pirmoreiz;
- iztīrīt aizplūdes filtru.
- Pēc žāvēšanas cikla iztīriet ar mitru drānu veļas tīlpni, bļīvējumu un durvju iekšpusi.

**Lai iztīrītu pūkas no tvertnes iekšpuses, iestatiet speciālo programmu.**

- Iztukšojiet veļas tīlpni.

- Rūpīgi iztīriet ar mitru drānu veļas tilpni, bīvējumu un durvis.
- Iestatiet programmu Mašīnas tīrīšana un Žāvēšanas režīms [W] režīmu kopā, lai ieslēgtu funkciju, kas novērš pūku veidošanos.
- Pieskarieties taustiņam Starts/pauze [▶||], lai ieslēgtu programmu.



Ja ierīci izmanto bieži, regulāri veiciet tīrīšanas programmu.

## 15. PADOMI UN IETEIKUMI



### BRĪDINĀJUMS!

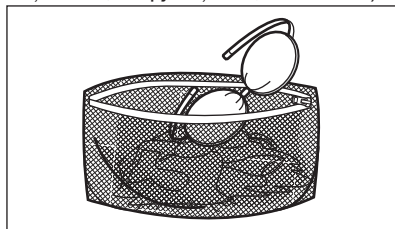
Skatiet sadaļu "Drošība".

### 15.1 Veļas ielāde

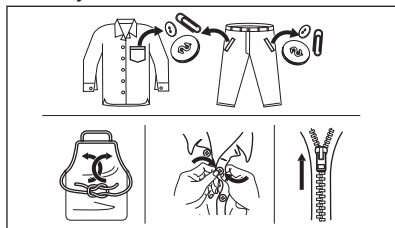
- Sašķirojiet veļu šādi: baltā veļa, krāsainā veļa, sintētika, smalkveļa un vilnas izstrādājumi.
- Ievērojiet uz veļas etiķetēm norādītās mazgāšanas norādes.
- Nemazgājiet kopā baltus un krāsainus apģērbus.
- Daži krāsaini apģērbi var zaudēt krāsu pirmajā mazgāšanas reizē. Ieteicam tos mazgāt atsevišķi dažas pirmās reizes.
- Izgrieziet uz āru daudzslāņu audumus, vilnu un drēbes ar uzkrāsotām ilustrācijām.
- Iepriekš apstrādājiet grūti iztīrāmus traukus.
- Grūti noņemamus traukus mazgājiet ar īpašu veļas mazgāšanas līdzekli.
- Rīkojieties uzmanīgi ar aizkariem. Noņemiet āķus vai ielieciet aizkarus mazgāšanas maisā vai spilvendrānā.
- Īpaši neliels veļas daudzums var radīt līdzsvara problēmas izgriešanas fāzes laikā, kas izraisa pārmērīgas vibrācijas. Ja tas notiek:
  - a. pārtrauciet programmu un atveriet durvis (skatiet sadaļu "Ikdienas lietošana");
  - b. izkārtojiet veļu ar rokām, lai apģērba gabali būtu vienmērīgi izklāti veļas tilpnē;
  - c. nospiediet Starts/pauze taustiņu. Veļas izgriešanas fāze turpinās.
- Aizpogājiet spilvendrānas, aiztaisiet rāvējslēdzējus, āķīšus un spiedpogas. Sasieniet jostas, auklas, kurpju šņores, lentes un jebkādu citu vaļīgu elementus.

lentes un jebkādu citu vaļīgu elementus.

- Nemazgājiet apģērbu bez vīlēm un apģērbu ar iegriezumiem. Izmantojiet speciālo veļas mazgāšanas maisu maziem un/vai smalkiem apģērbiem (piem., krūšturus ar stīpām, jostas, zeķbikses, kurpju šņores, lentes u.c.).



- Iztukšojiet kabatas un atlokiat atloces.



### 15.2 Grūti iztīrāmi traupi

Dažiem traukiem ar ūdeni un mazgāšanas līdzekli nepietiks.

Mēs iesakām iepriekš apstrādāt šos traukus pirms drēbju ievietošanas ierīcē.

Jūs varat iegādāties īpašus trauku noņēmējus. Izmantojiet īpašos trauku noņēmējus, kas piemēroti trauka un auduma veidam.

Nesmidziniet traupu noņēmēju uz apgērba ierīces tuvumā, jo tas var sabojāt plastmasas detaļas.



## 15.3 Mazgāšanas līdzekļa veids un daudzums

Mazgāšanas līdzekļa izvēle un pareiza daudzuma izmantošana ne tikai ietekmē veļas mazgāšanas rezultātu, bet arī palīdz izvairīties no liekas resursu izšķiešanas, kā arī pasargāt vidi:

- Lietojiet tikai veļas mazgājamām mašīnām paredzētos mazgāšanas un citus līdzekļus. Vispirms ievērojiet šādu vispārējus noteikumus:
  - pulvera mazgāšanas līdzekli (arī tabletes un vienas devas mazgāšanas līdzekli) visiem auduma veidiem, izņemot delikātiem. Dodiet priekšroku veļas pulverim ar balinātāju baltajiem apģērbiem un veļas dezinfekcijai,
  - šķidrie mazgāšanas līdzekļi (arī vienas devas mazgāšanas līdzekļi), programmām mazgāšanai zemās temperatūrās (60 °C maks.) visu veidu audumiem, vai īpaši tikai vilnai.
- Veļas mazgāšanas līdzekļa izvēle un daudzums atkarīgs no: auduma veida (smalkveļa, vilnas izstrādājumi, kokvilna u.c.), apgērba krāsas, veļas daudzuma, netīrības pakāpes, mazgāšanas temperatūras un izmantotā ūdens cietības pakāpes.
- Ievērojiet norādījumus, kas sniegti uz mazgāšanas līdzekļu vai citu līdzekļu iepakojuma, nepārsniedzot maksimāli norādīto līmeni (**MAX**).
- Nejauciet kopā dažādus veļas mazgāšanas līdzekļu veidus.
- Izmantojiet mazāku mazgāšanas līdzekļa daudzumu, ja:
  - mazgājat nelielu veļas daudzumu;
  - veļa ir tikai nedaudz netīra.

– ja mazgāšanas laikā veidojas daudz putu.

- Izmantojot mazgāšanas līdzekli tablešu vai kapsulu formā, vienmēr ievietojiet to veļas tilpnē, nevis mazgāšanas līdzekļa dozatorā, un ievērojiet ražotāja ieteikumus.

### Nepietiekams mazgāšanas līdzekļa daudzums var izraisīt:

- neapmierinošus mazgāšanas rezultātus;
- mazgājamā veļa var palikt pelēka;
- taukainas drēbes;
- pelējumu ierīcē.

### Pārmērīgs mazgāšanas līdzekļa daudzums var izraisīt:

- putas;
- sliktāku mazgāšanas rezultātu;
- nepietiekamu skalošanu;
- lielāku ietekmi uz vidi.

## 15.4 Apkārtējai videi draudzīgi padomi

Lai taupītu ūdeni un elektroenerģiju, kā arī rūpētos par apkārtējo vidi, iesakām Jums ievērot turpmākos ieteikumus.

- Mazgājiet **vidēji netīru veļu bez priekšmazgāšanas**, tādējādi taupot veļas mazgāšanas līdzekļus, ūdeni un laiku (vienlaikus arī sniedzot savu ieguldījumu vides aizsardzībā!).
- Ievietojot ierīcē veļu līdz **katras programmas maksimālajai norādītajai ietilpībai, Jūs samazināsiet elektroenerģijas un ūdens patēriņu**.
- Veicot atbilstošu pirmapstrādi, var notīrīt veļas traukus un ierobežotu netīrumu daudzumu; pēc tam veļu var mazgāt zemākā temperatūrā.
- Lai lietotu pareizo mazgāšanas līdzekļa daudzumu, skatiet mazgāšanas līdzekļa ražotāja ieteikto daudzumu, kā arī noskaidrojiet sava mājokļa apgādes sistēmas ūdens cietību. Skatiet „Ūdens cietība”.
- Iestatiet **maksimālo veļas izgriešanas ātrumu** izvēlētajai programmai, lai taupītu elektroenerģiju žāvēšanas fāzes laikā!

## 15.5 Ūdens cietība

Ja ūdens jūsu apkārtē ir ciets vai vidēji ciets, veļas mazgājamām mašīnām iesakām izmantot ūdens mīkstināšanas līdzekli.

Apkārtņēs, kur ūdens ir mīksts, ūdens mīkstināšanas līdzekli lietot nav nepieciešams.

Lai noskaidrotu ūdens cietības pakāpi savā rajonā, sazinieties ar savu vietējo ūdens piegādes uzņēmumu.

Lietojiet pareizu ūdens mīkstinātāja daudzumu. Ievērojiet instrukcijas, kas norādītas uz produktu iepakojuma.

## 15.6 Žāvēšanas cikla sagatavošana

- Atgrieziet ūdens krānu.
- Pārbaudiet, vai kanalizācijas caurule ir kārtīgi pievienota. Lai iegūtu papildinformāciju, skatiet sadaļu par uzstādīšanu.
- Skatiet žāvēšanas programmas tabulā informāciju par atļauto maksimālo veļas daudzumu žāvēšanas programmai.

## 15.7 Veļa, kas nav piemērota žāvēšanai

**Neiestatiet žāvēšanas programmu šādiem veļas veidiem:**

- Sintētiska auduma aizkariem;
- apģērba gabaliem ar metāla detaļām;
- neilona zeķēm;
- vatētām segām;
- gultas pārkļājiem;
- Segām;
- siltām vējjakām;
- guļammaisiem.
- audumiem, kas satur losjonu, matu laku, nagu lakas notīrīšanas šķidrumu vai tamlīdzīgu šķidrumu paliekas;
- drēbēm, kurās ir putugumija vai citi līdzīgi materiāli.

## 15.8 Apģērbu uzlīmes

Žāvējot veļu, ievērojiet arī apģērbu ražotāja uzlīmēs minēto informāciju:

-  = apģērbu drīkst žāvēt žāvētājā;
-  = žāvēšanas ciklam ir augsta temperatūra;
-  = žāvēšanas ciklam ir pazemināta temperatūra;
-  = apģērbu nedrīkst žāvēt žāvētājā.

## 15.9 Žāvēšanas cikla ilgums

Žāvēšanas cikls ilgums var būt atkarīgs no:

- veļas beigu izgrīšanas ātruma;
- sausuma pakāpes;
- veļas veida;
- ievietojamās veļas daudzuma.

## 15.10 Papildu žāvēšana

Ja veļa pēc žāvēšanas programmas pabeigšanas vēl arvien ir mitra, papildus izvēlieties vēl vienu īslaicīgu žāvēšanas ciklu.

### BRĪDINĀJUMS!

**Lai izvairītos no veļas saburzīšanās un sarašanās, nepāržāvējiet to.**

## 15.11 Vispārīgi ieteikumi

"Žāvēšanas programmu" tabulās atrodama informācija par **vidējiem** žāvēšanas laikiem. Pieredze ļaus jums izžāvēt veļu labāk. Pierakstiet jau veikto ciklu laiku.

Lai žāvēšanas beigās nepieļautu statisko izlādi:

1. Mazgāšanas ciklā izmantojiet audumu mīkstinātājus.
2. Izmantojiet īpašus audumu mīkstinātājus žāvēšanas tvertnēs.

Kad žāvēšanas programma ir beigusies, nekavējoties izņemiet veļu.

# 16. KOPŠANA UN TĪRĪŠANA

### BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

## 16.1 Periodiskas tīrīšanas grafiks

**Periodiska tīrīšana palīdz pagarināt ierīces mūžu.**

Pēc katra cikla atstājiet durvis un mazgāšanas līdzekļa dozatoru mazliet

atvērtu, lai ierīcē cirkulētu gaiss un izžūtu mitrums — tas novērsīs pelējumu un smakas.

Ja ierīce netiek izmantota ilgāku laiku, aizgrieziet ūdens krānu un atvienojiet ierīci no strāvas padeves.

### Orientējošs periodiskas tīrīšanas grafiks:

|                                                   |                              |
|---------------------------------------------------|------------------------------|
| Atkaļķošana                                       | Divreiz gadā                 |
| Apkopes mazgāšanas cikls                          | Reizi mēnesī                 |
| Durvju blīves tīrīšana                            | Reizi divos mēnešos          |
| Veļas tilpnes tīrīšana                            | Reizi divos mēnešos          |
| Pūku tīrīšana veļas tilpnē                        | Divreiz mēnesī <sup>1)</sup> |
| Mazgāšanas līdzekļa dozatora tīrīšana             | Reizi divos mēnešos          |
| Izvad sistēmas sūkņa filtra tīrīšana              | Divreiz gadā                 |
| Ūdens ieplūdes šļūtenes un vārsta filtra tīrīšana | Divreiz gadā                 |

<sup>1)</sup> Skatīt nodaļu "Pūkas audumos".

Turpmākos paragrāfos paskaidrots, kā katra daļa jātīra.

## 16.2 Svešķermeņu izņemšana



Pirms cikla aktivizēšanas gādājiet, lai visas kabatas būtu tukšas un viss, kas kustās, piesiets. Skatiet sadaļu "Veļas ielāde" nodaļā "Padomi un ieteikumi".

Izņemiet visus svešķermeņus (piemēram, metāla sprādzes, pogas, monētas u.t.t.), kuras var atrast durvju blīvē, filtrus un veļas tilpnē. Skatiet sadaļas "Durvju blīve un dubultās apmales noslēgs", "Veļas tilpnes tīrīšana", "Aizplūdes sūkņa tīrīšana" un "Ieplūdes šļūtenes un vārsta filtra tīrīšana". Ja nepieciešams, sazinieties ar pilnvaroto apkopes centru.

## 16.3 Ārpuses tīrīšana

Tīriet ierīci tikai ar maigām ziepēm un siltu ūdeni. Pilnībā nosusiniet visas virsmas. Nelietojiet abrazīvus sūkļus vai citus skrāpējošus materiālus.

### ⚠ UZMANĪBU!

Nelietojiet alkoholu, šķīdinātājus vai ķimikālijas.

### ⚠ UZMANĪBU!

Netīriet metāla virsmas ar tīrīšanas līdzekļiem uz hlora bāzes.

## 16.4 Atkaļķošana



Ja ūdens jūsu apkārtņē ir ciets vai vidēji ciets, veļas mazgājamām mašīnām iesakām izmantot ūdens mīkstināšanas līdzekli.

Regulāri pārbaudiet veļas tilpni, lai pamanītu kaļķakmens veidošanos.

Parastie mazgāšanas līdzekļi jau satur ūdens mīkstināšanas līdzekļus, taču mēs iesakām ieslēgt ciklu ar tukšu veļas tilpni un atkaļķošanas līdzekli.



Vienmēr ievērojiet uz produkta iepakojuma sniegtās norādes.

## 16.5 Apkopes mazgāšana

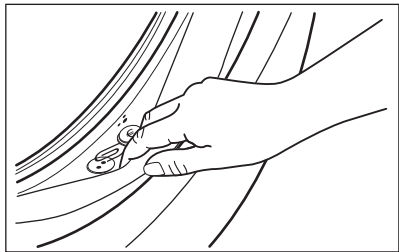
Atkārtoti un ilgstoši lietojot programmas ar zemu temperatūru, veļas tilpnē un tvertnē var uzkrāties mazgāšanas līdzeklis, pūkas un baktērijas. Tas var izraisīt sliktu smaku un pelējumu. Lai likvidētu šīs atliekas un iztīrītu ierīces iekšpusi, regulāri ieslēdziet apkopes mazgāšanas ciklu (vismaz reizi mēnesī):



Skatiet rindkopu "Tvertnes tīrīšana".

## 16.6 Durvju divkārs blīvējums

Šai ierīcei ir **pašattīroša ūdens iztukšošanas sistēma**, kas ļauj no apgērba atdalījušās nelielas pūkas izvadīt kopā ar ūdeni. Regulāri pārbaudiet blīvi un, ja nepieciešams, iztīriet, kā norādīts turpmāk sniegtajā diagrammā. Cikla beigās var izvērt monētas, pogas un citus mazus priekšmetus.



Notīriet to nepieciešamības gadījumā, izmantojot amonjaka krēma tīrīšanas līdzekli, nesaskrāpējot blīvējuma virsmu.



Vienmēr ievērojiet uz produkta iepakojuma sniegtās norādes.

Pārbaudiet un izņemiet priekšmetus (ja tādi ir), kuri var nonākt locījumos.

Pārliecinieties, ka starp blīvējumu un durvīm netīk iespiesta veļa.

Izmantojiet mitru drānu, lai pēc mazgāšanas programmas cikla beigām no durvju blīvējuma noslaucītu netīrumus un ūdens nogulsņumus.

## 16.7 Veļas tilpnes tīrīšana

Regulāri pārbaudiet veļas tilpni, lai novērstu nevēlamu nogulsņējumu veidošanos.

Veļas tilpnē var veidoties rūsa, ko izraisa oksidējoši svešķermeņi vai dzelzi saturošs krāna ūdens.

Iztīriet veļas tilpni, izmantojot nerūsējošam tēraudam īpaši paredzētus tīrīšanas līdzekļus.



Vienmēr ievērojiet uz produkta iepakojuma sniegtās norādes. Nekādā gadījumā netīriet veļas tilpni ar katlaktmens noņemšanas līdzekļiem, tīrīšanas līdzekļiem, kas satur hloru vai dzelzi, vai ar dzelzs sūkli.

Rūpīgai tīrīšanai.

1. Izņemiet veļu no veļas tilpnes.
2. Palaidiet programmu Mašīnas tīrīšana. Sīkāku informāciju skatiet mazgāšanas programmu tabulā.

3. Pievienojiet nelielu daudzumu pulverveida mazgāšanas līdzekļa tukšā veļas tilpnē, lai izskalotu palikušās atliekas.

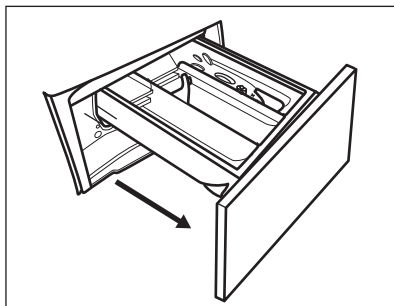


Reizēm cikla beigās displejā var būt redzama ikona : tas ir ieteikums veikt veļas tilpnes tīrīšanu. Tiklīdz veiksiet veļas tilpnes tīrīšanu, ikona izzudīs.

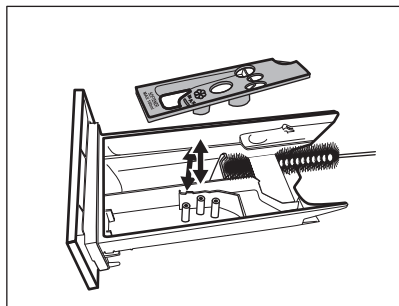
## 16.8 Mazgāšanas līdzekļa dozatora tīrīšana

Lai novērstu iespējamus izžuvuša mazgāšanas līdzekļa vai sarecējuša veļas mīkstinātāja nosēdumus un/vai pelējuma veidošanos mazgāšanas līdzekļa dozatora atvilktnē, ik pēc diviem mēnešiem veiciet tīrīšanas procedūru, kā paskaidrots turpmāk sniegtajās diagrammās:

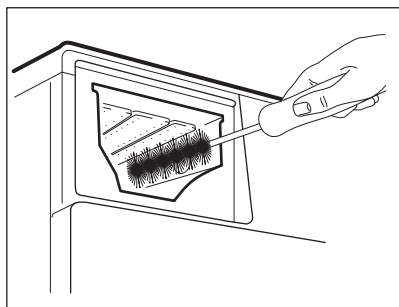
1. Atveriet atvilktni. Piespiediet uz leju fiksatoru, kā parādīts attēlā, un izvelciet atvilktni.



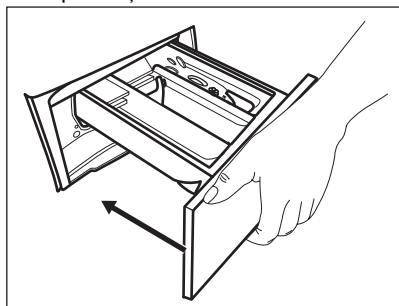
2. Lai atvieglotu tīrīšanu, noņemiet papildpiedevu nodaļuma augšdaļu un izskalojiet to zem tekoša silta ūdens, likvidējot visas uzkrātā mazgāšanas līdzekļa atliekas. Pēc tīrīšanas uzstādiet detaļu atpakaļ.



3. Iztīriet visas mazgāšanas līdzekļa atliekas no padziļinājuma augšējās un apakšējās daļas. Padziļinājuma tīrīšanai izmantojiet nelielu suku.



4. Ievietojiet mazgāšanas līdzekļa atvilktni vadotnēs un aizveriet to. Palaidiet skalošanas programmu, neievietojot tīrpnē veļu.



Lai iztīrītu sūkņa filtru, rīkojieties, kā norādīts turpmāk sniegtajās diagrammās.

## 16.9 Ūdens izvadsistēmas sūkņa filtra tīrīšana

### ⚠ BRĪDINĀJUMS!

Atvienojiet ierīces kontaktspraudni no elektrotīkla kontaktligzdas.



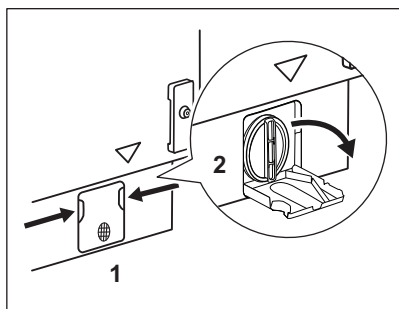
Regulāri pārbaudiet izvadsistēmas sūkņa filtru un pārliecinieties, ka tas ir tīrs.

Tīriet sūkni, ja:

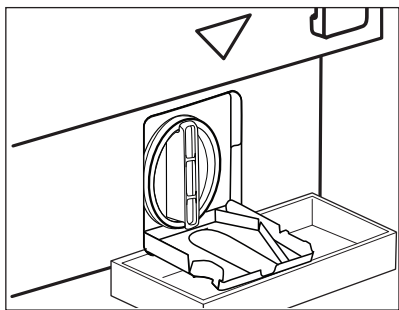
- Ierīce neizsūknē ūdeni.
- Veļas tīlpne negriežas;
- Ierīce rada neparastu skaņu tādēļ, ka ir aizsērējis ūdens izvadsistēmas sūknis.
- Ekrānā parādās brīdinājuma kods **E20**.

### ⚠ BRĪDINĀJUMS!

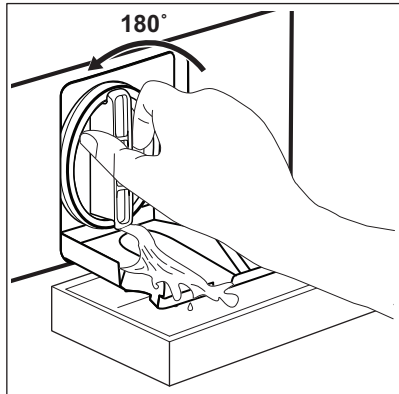
- Neizņemiet filtru ierīces darbības laikā.
- Netīriet sūkni, ja ūdens ierīcē ir karsts. Nogaidiet, līdz ūdens ir atdzisis.



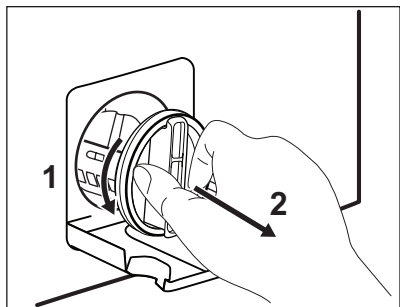
1. Atveriet sūkņa vāku.



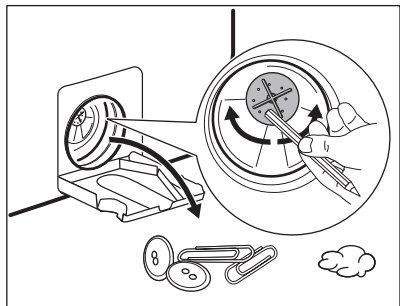
2. Novietojiet zem noplūdes sūkņa atveres piemērotu bļodu, lai tajā satecētu viss izplūstošais ūdens.  
Vienmēr turiet pa rokai lupatu, jo, izņemot filtru, var izplūst ūdens.



3. Pagrieziet filtru par 180 grādiem pretēji pulksteņa rādītāja virzienam, lai atvērtu to, bet neizņemiet to. Ļaujiet ūdenim izplūst.  
4. Kad trauks ir pilns ar ūdeni, ieskrūvējiet filtru atpakaļ un iztukšojiet trauku.  
5. Atkārtojiet 3. un 4. soli, līdz ūdens vairs neizplūst.

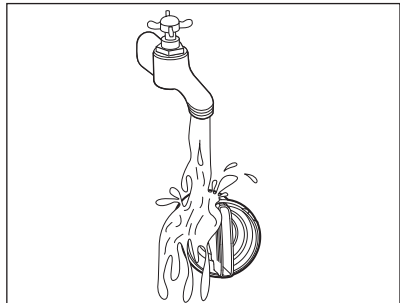


**6.** Pagrieziet filtru pretēji pulksteņa rādītāja virzienam, lai to izņemtu.

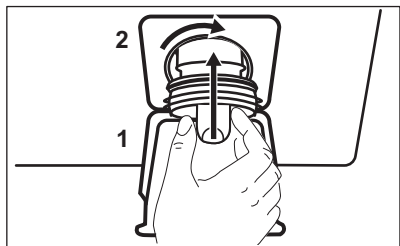


**7.** Ja nepieciešams, izņemiet pūkas un priekšmetus no filtra atveres.

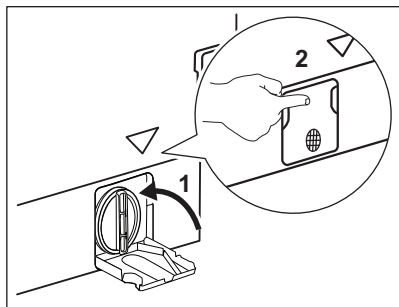
Pārliecinieties, ka griežas sūkņa lāpstīņritenis. Ja tas negriežas, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.



**8.** Tīriet filtru zem krāna ūdens.



**9.** Ielieciet filtru atpakaļ īpašajās vadīklās, pagriežot to pulksteņa rādītāja virzienā. Pārliecinieties, ka filtrs pareizi piegriezts, lai novērstu ūdens noplūdes.



10. Aizveriet sūkņa vāku.

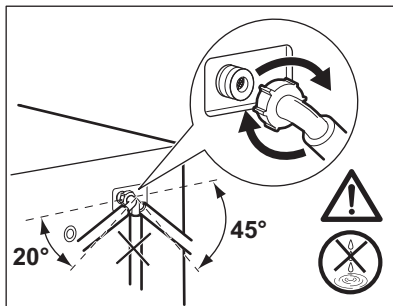
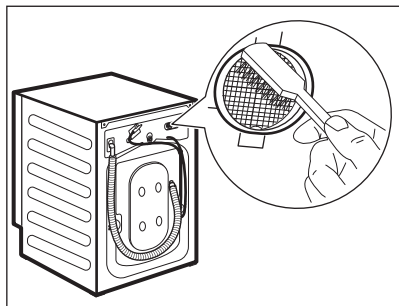
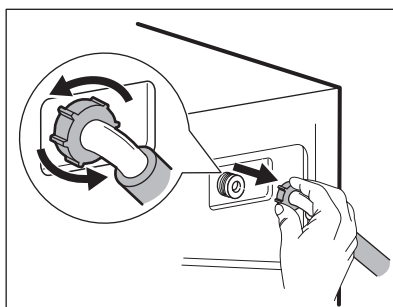
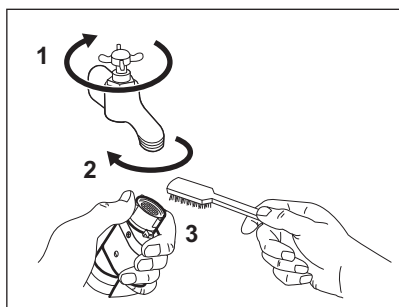
Izvadot ūdeni ar šīs ārkārtas ūdens izvadīšanas procedūras palīdzību, noplūdes sistēmu atkal nepieciešams aktivizēt:

1. Ielejiet 2 litrus ūdens mazgāšanas līdzekļa dozatora galvenajā nodaļā.
2. Aktivizējiet programmu, lai izsūknētu ūdeni.

## 16.10 Ieplūdes šļūtenes un vārsta filtra tīrīšana

Ieteicams divreiz gadā tīrīt ieplūdes šļūtenes un vārsta filtrus, lai likvidētu laika gaitā

uzkrātās nogulsnes. Lai iztīrītu filtrus, rīkojieties, kā norādīts turpmāk sniegtajās diagrammās.



## 16.11 Avārijas ūdens izsūkņēšana

Ja ierīce neizsūknē ūdeni, veiciet to pašu procedūru, kas aprakstīta rindkopā "Noplūdes sūkņa tīrīšana". Ja nepieciešams, iztīriet sūkni.

Izvadot ūdeni ar šīs ārkārtas ūdens izvadīšanas procedūras palīdzību, noplūdes sistēmu atkal nepieciešams aktivizēt:

1. Ielejiet mazgāšanas līdzekļa dozatora galvenajā nodaļījumā 2 litrus ūdens.
2. Aktivizējiet programmu, lai izsūknētu ūdeni.

## 16.12 Brīdinājumi par salu

Ja ierīce uzstādīta vietā, kur gaisa temperatūra var sasniegt 0 °C vai zemāku temperatūru, izlaidiet atlikušo ūdeni no ieplūdes šļūtenes un izsūknējiet to no sūkņa.

1. Atvienojiet kontaktdakšu no kontaktligzdas.
2. Aizgrieziet ūdens krānu.
3. Ielieciet ieplūdes šļūtenes divus galus konteinerā un ļaujiet ūdenim izplūst no šļūtenes.
4. Iztukšojiet sūkni. Skatiet ārkārtas ūdens izvadīšanas procedūru.
5. Kad sūknis ir tukšs, uzstādiet atpakaļ ieplūdes šļūteni.

### **BRĪDINĀJUMS!**

Pārliecinieties, ka temperatūra ir augstāka par 0 °C, pirms atkal lietojat ierīci.  
Ražotājs neatbild par bojājumiem, kas radušies zemas temperatūras rezultātā.

## 17. PROBLĒMRISINĀŠANA

### **BRĪDINĀJUMS!**

Skatiet sadaļu "Drošība".

### 17.1 Brīdinājuma kodi un iespējamās kļūmes

Ierīci neuzsāk darbu vai arī darbības laikā tā pārtrauc darboties. Vispirms mēģiniet rast problēmas risinājumu (skatiet tabulas).

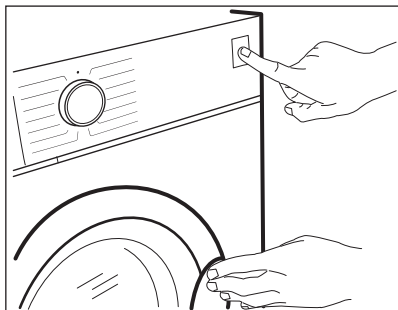
### **BRĪDINĀJUMS!**

Pirms jebkuras pārbaudes veikšanas atvienojiet ierīci no elektrotīkla.

**Dažu problēmu gadījumā displejā tiek attēlots brīdinājuma kods un var nepārtraukti mirgot taustiņš Starts/pauze ►|| :**



Ja ierīcē ir ievietots pārāk liels veļas daudzums, izņemiet dažus apģērba gabalus no veļas tīlpnes un/vai turiet durvis piespiestas, vienlaikus turot nospiestu taustiņu Starts/pauze, līdz pārstāj mirgot indikators  (skat. attēlu turpmāk).



| Problēma                                                             | Iespējamais risinājums                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|----------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>E 10</b><br>Ierīce pienācīgi neuzpildās ar ūdeni.                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>Pārļiecinieties, ka ir atvērts ūdens krāns.</li> <li>Pārbaudiet, vai ūdens padeves spiediens nav pārāk zems. Lai saņemtu šo informāciju, sazinieties ar savu vietējo ūdensapgādes uzņēmumu.</li> <li>Pārļiecinieties, ka nav aizsprostots ūdens krāns.</li> <li>Pārļiecinieties, ka ieplūdes lokanais savienojums nav salocījies, bojāts vai saliekts.</li> <li>Pārļiecinieties, ka ir pareizi izveidots aizplūdes lokanā savienojuma pieslēgums.</li> <li>Pārļiecinieties, ka nav aizsprostots ieplūdes lokanā savienojuma filtrs un vārsta filtrs. Skatiet „Apkope un tīrīšana”.</li> </ul>                 |
| <b>E 20</b><br>Ierīce neizsūknē ūdeni.                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>Pārļiecinieties, ka nav aizsprostots izlietnes sifons.</li> <li>Pārļiecinieties, ka aizplūdes lokanais savienojums nav salocījies vai saliekts.</li> <li>Pārļiecinieties, ka nav aizsprostots izvadsistēmas filtrs. Nepieciešamības gadījumā notīriet filtru. Skatiet „Apkope un tīrīšana”.</li> <li>Pārļiecinieties, ka ir pareizi izveidots aizplūdes lokanā savienojuma pieslēgums.</li> <li>Iestatiet aizplūdes programmu, ja iestatāt programmu bez aizplūdes fāzes.</li> <li>Ja esat izvēlējies iespēju, kuras beigās ūdens netiek izvadīts no veļas tīlpnes, iestatiet aizplūdes programmu.</li> </ul> |
| <b>E 40</b><br>Ierīces durvis ir atvērtas vai nav pareizi aizvērtas. | <ul style="list-style-type: none"> <li>Pārļiecinieties, ka ierīces durvis ir kārtīgi aizvērtas.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |

**E91**

Iekšēja kļūme. Ierīces elektronisko elementu starpā nav saziņas.

- Programma netika pienācīgi pabeigta, vai ierīce pārāk ātri pārtrauca darbību. Izslēdziet ierīci un ieslēdziet to atkārtoti.
- Ja brīdinājuma kods parādās atkārtoti, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

**EKO**

Elektroenerģijas padeve ir nestabila.

- Pagaidiet, līdz elektroenerģijas padeve nostabilizējas.

**EFO**

Ūdens pretnoplūdes sistēma ir ieslēgta.

- Atvienojiet ierīci un aizveriet ūdens krānu. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

Ja displejs rāda brīdinājuma kodus, izslēdziet ierīci un ieslēdziet to atkārtoti.

Ja problēma atkārtojas, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

Citu ar ierīci saistītu problēmu gadījumā skatiet iespējamās risinājumus turpmāk sniegtajā tabulā.

| Problēma                                                                          | Iespējamais risinājums                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Nevar palaist programmu.                                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pārļiecinieties, ka ierīces kontaktspraudnis ir pieslēgts strāvas padeves kontaktligzdai.</li> <li>• Pārļiecinieties, ka ierīces durvis ir kārtīgi aizvērtas.</li> <li>• Pārbaudiet, vai drošinātāju kastē nav izdegušu drošinātāju.</li> <li>• Pārļiecinieties, ka nospiests taustiņš Starts/pauze .</li> <li>• Ja ir iestatīts atliktais starts, atceliet iestatījumu vai gaidiet laika atskaites beigas.</li> <li>• Izslēdziet Bērnu drošības funkciju, ja tā ir ieslēgta.</li> <li>• Pārbaudiet izvēlētās programmas pogas stāvokli.</li> </ul> |
| Ierīce piepildās ar ūdeni un nekavējoties to izsūknē.                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pārļiecinieties, ka aizplūdes lokanais savienojums atrodas pareizā pozīcijā. Iespējams, lokanais savienojums ir novietots pārāk zemu. Skatiet „Uzstādīšanas norādes”.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Nedarbojas veļas izgriešanas fāze, vai mazgāšanas cikls noris ilgāk nekā ierasts. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Iestatiet veļas izgriešanas programmu.</li> <li>• Pārļiecinieties, ka nav aizsprostots ūdens izvadsistēmas filtrs. Nepieciešamības gadījumā notīriet filtru. Skatiet „Apkope un tīrīšana”.</li> <li>• Manuāli izlīdziniet veļas tīlpnē ievietotos apgērba gabalus un atkārtoti palaidiet veļas izgriešanas fāzi. Šo problēmu var izraisīt nevienmērīgi sabalansēts svars.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Ūdens noplūdis uz grīdas.                                                         | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pārļiecinieties, ka ūdens lokano savienojumu pieslēgumi ir cieši noslēgti un no tiem nav ūdens noplūdes.</li> <li>• Pārļiecinieties, ka ūdens ieplūdes un aizplūdes lokajos savienojumos nav bojājumu.</li> <li>• Pārļiecinieties, ka izmantojat piemērotu veļas mazgāšanas līdzekli atbilstošā daudzumā.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |

| Problēma                                                                            | Iespējamais risinājums                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Nevar atvērt ierīces durvis.                                                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>Pārliecinieties, ka nav izvēlēta mazgāšanas programma, kuras beigās ūdens paliek veļas tilpnē.</li> <li>Pārliecinieties, ka veļas mazgāšanas programma ir pabeigta.</li> <li>Ja veļas tilpnē ir palicis ūdens, iestatiet ūdens izsūkņēšanas vai veļas izgriešanas programmu.</li> <li>Pārliecinieties, ka ierīcei pienāk elektroenerģija.</li> <li>Šo problēmu var izraisīt ierīces atteice. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru. Ja Jums jāatver ierīces durvis, rūpīgi izlasiet „Ierīces durvju atvēršana ārkārtas gadījumā”.</li> </ul> |
| Ierīce rada neparastus trokšņus un vibrē.                                           | <ul style="list-style-type: none"> <li>Pārliecinieties, ka ierīce ir pareizi nolīmeņota. Skatiet „Uztādīšanas norādes”.</li> <li>Pārliecinieties, ka ierīce ir izpakota un/vai ir izskrūvētas transportēšanai paredzētās skrūves. Skatiet „Uztādīšanas norādes”.</li> <li>Ielieciet veļas tilpnē vairāk veļas. Iespējams, veļas tilpnē ir pārāk maz veļas.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                  |
| Programmas darbības laikā palielinās vai samazinās programmas darbības ilgums.      | <ul style="list-style-type: none"> <li>Funkcija ProSense Technology var noregulēt programmas darbības ilgumu atbilstoši veļas veidam un daudzumam. Skatiet nodaļas “Ikdienas lietošana” sadaļu “ProSense Technology veļas daudzuma noteikšana”.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Neapmierinoši veļas mazgāšanas rezultāti.                                           | <ul style="list-style-type: none"> <li>Palieliniet veļas mazgāšanas līdzekļa daudzumu vai izmantojiet citu veļas mazgāšanas līdzekli.</li> <li>Grūti izmazgājamu traupu apstrādei pirms veļas mazgāšanas izmantojiet īpašus trauku tīrīšanas līdzekļus.</li> <li>Pārliecinieties, ka ir iestatīta atbilstoša veļas mazgāšanas temperatūra.</li> <li>Samaziniet veļas tilpnē ievietotās veļas daudzumu.</li> </ul>                                                                                                                                                                      |
| Pārāk daudz putu veļas tilpnē mazgāšanas cikla laikā.                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>Samaziniet mazgāšanas līdzekļa daudzumu vai tablešu skaitu, vai vienas devas mazgāšanas līdzekļus.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Pēc mazgāšanas cikla dozatora nodalījumā ir palikušas mazgāšanas līdzekļa atliekas. | <ul style="list-style-type: none"> <li>Pārliecinieties, ka atvāžamais vāks ir pareizā pozīcijā (UZ AUGŠU veļas pulverim, UZ LEJU šķidrajam mazgāšanas līdzeklim).</li> <li>Pārliecinieties, ka izmantojat mazgāšanas līdzekļa dozatoru atbilstoši šajā lietotāja rokasgrāmatā sniegtajiem norādījumiem.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Ierīce nežāvē veļu vai žāvē to nepareizi.                                           | <ul style="list-style-type: none"> <li>Atgrieziet ūdens krānu.</li> <li>Pārliecinieties, ka nav aizsprostots ūdens izvadsistēmas filtrs.</li> <li>Samaziniet veļas tilpnē ievietoto veļas apjomu.</li> <li>Pārliecinieties, ka esat iestatījis pareizo ciklu. Nepieciešamības gadījumā atkārtoti iestatiet īsu žāvēšanas ciklu.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                             |
| Izmazgātajā veļā ir atrodamas dažādu krāsu pūkas.                                   | <p>Iepriekšējā ciklā mazgātie audumi izdalīja citas krāsas pūkas:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Žāvēšanas fāze palīdz atbrīvoties no noteikta pūku daudzuma.</li> <li>Notīriet drēbes ar pūku noņēmēju.</li> </ul> <p>Īpaši liela tilpnē sastopamo pūku apjoma gadījumā skatiet sadaļu “Apģērbu pūkas”, lai iegūtu papildinformāciju.</p>                                                                                                                                                                                                                                 |

Pēc pārbaudes ieslēdziet ierīci. Programma turpina darboties no tās vietas, kur tā tika pārtraukta.

Ja problēma atkārtojas, sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

Servisa centram nepieciešamie dati ir norādīti tehnisko datu plāksnītē.

## 17.2 Avārijas durvju atvēršana

Elektrības padeves pārtraukuma vai darbības traucējumu gadījumā ierīces durvis paliek bloķētas. Mazgāšanas programma turpinās pēc elektrības padeves atjaunošanas. Ja durvis paliek bloķētas darbības traucējumu gadījumā, tās ir iespējams atvērt, izmantojot avārijas atvēršanas funkciju.

Pirms durvju atvēršanas:

### UZMANĪBU!

**Apdegumu risks! Pārliecinieties, vai ūdens temperatūra nav pārāk augsta un vai veļa nav karsta. Ja nepieciešams, pagaidiet, līdz tie atdziest.**

### UZMANĪBU!

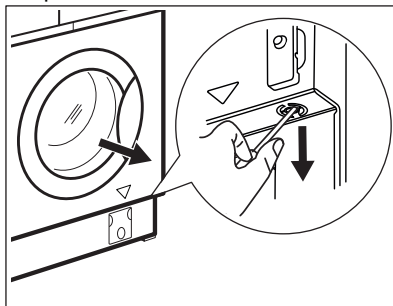
**Pastāv savainošanās risks! Pārliecinieties, vai veļas tīrnie negriežas. Ja nepieciešams, līdz veļas tīrnie pārstāj griezties.**



**Pārliecinieties, ka ūdens līmenis veļas tīrņā nav pārāk augsts. Ja nepieciešams, veiciet ārkārtas iztukšošanu (skatiet punktu "Ārkārtas iztukšošana" sadaļā "Kopšana un tīrīšana").**

Lai atvērtu durvis, rīkojieties šādi:

1. Piespiediet taustiņu Iesl./Izsl. , lai izslēgtu ierīci.
2. Atvienojiet kontaktdakšu no kontaktligzdas.
3. Vienu reizi pavelciet uz leju avārijas atvēršanas sviru.. Vēlreiz pavelciet to uz leju, turiet to piespiestu un vienlaicīgi atveriet ierīces durvis. Avārijas atvēršanas mēlīte atrodas tur, kur parādīts attēlā zemāk.



4. Izņemiet veļu un aizveriet ierīces durvis.

## 18. PATĒRIŅA DATI

### 18.1 Ievads



Detalizēta informācija par energomarkējumu pieejama vietnē [www.theenergylabel.eu](http://www.theenergylabel.eu).



QR kods uz ierīces komplektācijā iekļautā energomarkējuma sniedz tīmekļa saiti uz informāciju par ES EPREL datu bāzē iekļauto ierīces ekspluatācijas parametru informāciju. Glabājiet energoefektivitātes marķējumu kopā ar lietotāja rokasgrāmatu un visiem pārējiem ierīces komplektācijā iekļautajiem dokumentiem.

Šo pašu informāciju var uzzināt arī EPREL, atverot saiti <https://eprel.ec.europa.eu> un norādot ierīces energoefektivitātes nominālo datu plāksnītē norādīto modeļa nosaukumu un produkta numuru. Lai noskaidrotu tehnisko datu plāksnītes atrašanās vietu, skatiet nodaļu "Izstrādājuma apraksts".

## 18.2 Apzīmējumi

|              |                                                                                                                                                                          |                  |                             |
|--------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|-----------------------------|
| <b>kg</b>    | Veļas ielādes daudzums.                                                                                                                                                  | <b>hh:mm</b>     | Programmas darbības ilgums. |
| <b>kWh</b>   | Elektroenerģijas patēriņš.                                                                                                                                               | <b>°C</b>        | Veļas temperatūra.          |
| <b>Litri</b> | Ūdens patēriņš.                                                                                                                                                          | <b>apgr./min</b> | Veļas izgriešanas ātrums.   |
| <b>%</b>     | Atlikušais mitruma līmenis cikla beigās. Jo lielāks veļas izgriešanas ātrums, jo lielāks ir troksnis un jo zemāks ir atlikušais mitruma līmenis mazgāšanas cikla beigās. |                  |                             |



Vērtības un programmu ilgums var atšķirties atkarībā no dažādiem apstākļiem (piem., istabas temperatūras, ūdens temperatūras un spiediena, veļas daudzuma un veida, elektrotīkla sprieguma), kā arī no programmas noklusējuma iestatījumu maiņas.

## 18.3 Saskaņā ar Komisijas regulu ES 2019/2023

### Tikai mazgāšana

| <b>Eco 40-60 programma</b>                          | <b>kg</b> | <b>kWh</b> | <b>Litri</b> | <b>hh:mm</b> | <b>%</b> | <b>°C</b> | <b>apgr./min<sup>1)</sup></b> |
|-----------------------------------------------------|-----------|------------|--------------|--------------|----------|-----------|-------------------------------|
| Pilns veļas ielādes daudzums                        | 8.0       | 0.800      | 55.0         | 03:20        | 52.00    | 42.0      | 1551                          |
| Daļējas noslodzes tilpnes veļas ielādes daudzums    | 4.0       | 0.500      | 45.0         | 02:30        | 52.00    | 33.0      | 1551                          |
| Ceturtdaļas pilnības pakāpes veļas ielādes daudzums | 2.0       | 0.300      | 35.0         | 02:20        | 54.00    | 31.0      | 1551                          |

<sup>1)</sup> Maksimālais veļas izgriešanas ātrums.

Mazgāšanas un žāvēšanas cikls

| Eco 40-60 programma un Gatavs ievietošanai skapī sausuma pakāpe | kg  | kWh   | Litri | hh:mm | %    | °C   | apgr./min <sup>1)</sup> |
|-----------------------------------------------------------------|-----|-------|-------|-------|------|------|-------------------------|
| Pilns veļas ielādes daudzums                                    | 4.0 | 2.700 | 70.0  | 05:40 | 0.00 | 32.0 | 1551                    |
| Daļējas noslodzes tilpnes veļas ielādes daudzums                | 2.0 | 1.378 | 46.0  | 04:30 | 0.00 | 25.0 | 1551                    |

1) Maksimālais veļas izgriešanas ātrums.

Jaudas patēriņš dažādos darbības režīmos

| Izslēgts (W)                                                        | Gaidstāve (W) | Atliktais starts (W) |
|---------------------------------------------------------------------|---------------|----------------------|
| 0.50                                                                | 0.50          | 4.00                 |
| Laiks līdz izslēgtam/gaidstāves režīmam ir ne vairāk kā 15 minūtes. |               |                      |

18.4 Parastās programmas — tikai mazgāšana



Šīs vērtības ir tikai orientējošas.

| Programma                          | kg  | kWh   | Litri | hh:mm | %     | °C   | apgr./min <sup>1)</sup> |
|------------------------------------|-----|-------|-------|-------|-------|------|-------------------------|
| Kokvilna <sup>2)</sup><br>90 °C    | 8.0 | 2.250 | 85.0  | 04:00 | 44.00 | 85.0 | 1600                    |
| Kokvilna<br>60 °C                  | 8.0 | 1.350 | 80.0  | 03:25 | 44.00 | 55.0 | 1600                    |
| Kokvilna <sup>3)</sup><br>20 °C    | 8.0 | 0.250 | 80.0  | 02:50 | 44.00 | 20.0 | 1600                    |
| Sintētika<br>40 °C                 | 3.0 | 0.650 | 75.0  | 02:25 | 35.00 | 40.0 | 1200                    |
| Smalkā veļa <sup>4)</sup><br>30 °C | 2.0 | 0.360 | 50.0  | 01:10 | 35.00 | 30.0 | 1200                    |
| Vilna<br>30 °C                     | 1.5 | 0.200 | 55.0  | 01:05 | 30.00 | 30.0 | 1200                    |

- 1) Veļas izgriešanas ātruma atsaucis indikators.
- 2) Piemērota ļoti netīru audumu mazgāšanai.
- 3) Piemērota viegli netīru kokvilnas, sintētikas un jauktu audumu izstrādājumu mazgāšanai.
- 4) Tā veic arī ātru mazgāšanas ciklu viegli netīrai veļai.

18.5 Parastās programmas — mazgāšana un žāvēšana



Šīs vērtības ir tikai orientējošas.

| Programma          | kg  | kWh   | Litri | hh:mm | %    | °C   | apgr./min <sup>1)</sup> |
|--------------------|-----|-------|-------|-------|------|------|-------------------------|
| Sintētika<br>40 °C | 3.0 | 2.000 | 75.0  | 04:00 | 1.00 | 40.0 | 1200                    |

1) Veļas izgriešanas ātruma atsaucis indikators.

19. AR VIDĪ SAISTĪTI APSVĒRUMI

Nododiet otrreizējai pārstrādei materiālus ar simbolu . Ievietojiet iepakojuma materiālus atbilstošajos konteineros to otrreizējai pārstrādei. Palīdziet aizsargāt vidi un cilvēku veselību, nododot elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus pārstrādei. Neizmetiet

ierīces, kas apzīmētas ar simbolu  kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Nododiet ierīci vietējā pārstrādes uzņēmumā vai sazinieties ar savu pašvaldību.



**aeg.com**

157076121-A-432025

